



LST XXL™ 2 ELECTRIC RTR

OWNER'S MANUAL | BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUEL DE L'UTILISATEUR | MANUALE DELL'UTENTE

Notice
All instructions, warranties and other collateral documents are subject to change at the sole discretion of Horizon Hobby, LLC. For up-to-date product literature, visit http://www.horizonhobby.com and click on the Support tab for this product.
Meaning of Special Language
The following terms are used throughout the product literature to indicate various levels of potential harm when operating this product:
NOTICE: Procedures, which if not properly followed, create a possibility of physical property damage AND a little or no possibility of injury.
CAUTION: Procedures, which if not properly followed, create the probability of physical property damage AND a possibility of serious injury.
WARNING: Procedures, which if not properly followed, create the probability of property damage, collateral damage, and serious injury OR create a high probability of superficial injury.

Register Your Losi® Vehicle Online

Register your vehicle now and be the first to find out about the latest option parts, product updates and more. Click on the **Support** tab at <http://www.losi.com/Register/> and follow the product registration link to stay connected.

WARNING AGAINST COUNTERFEIT PRODUCTS: Always purchase from a Horizon Hobby authorized dealer to ensure authentic high-quality Spektrum product. Horizon Hobby, LLC disclaims all support and warranty with regards, but not limited to, compatibility and performance of counterfeit products or products claiming compatibility with DSM or Spektrum technology.
Water-Resistant Vehicle with Waterproof Electronics
Your new Horizon Hobby vehicle has been designed and built with a combination of waterproof and water-resistant components to allow you to operate the product in many "wet conditions", including puddles, creeks, wet grass, snow and even rain.
While the entire vehicle is highly water-resistant, it is not completely waterproof and your vehicle should NOT be treated like a submarine. The various electronic components used in the vehicle, such as the Electronic Speed Control (ESC), servo(s) and receiver are waterproof, however, most of the mechanical components are water-resistant and should not be submerged.
Metal parts, including the bearings, hinge pins, screws and nuts, as well as the contacts in the electrical cables, will be susceptible to corrosion if additional maintenance is not performed after running in wet conditions. To maximize the long-term performance of your vehicle and to keep the warranty intact, the procedures described in the "Wet Conditions Maintenance" section below must be performed regularly if you choose to run in wet conditions. If you are not willing to perform the additional care and maintenance required, then you should not operate the vehicle in those conditions.

CAUTION: Failure to exercise caution while using this product and complying with the following precautions could result in product malfunction and/or void the warranty.

WARNING: Read the ENTIRE instruction manual to become familiar with the features of the product before operating. Failure to operate the product correctly can result in damage to the product, personal property and cause serious injury.
--

WARNING: Read the ENTIRE instruction manual to become familiar with the features of the product before operating. Failure to operate the product correctly can result in damage to the product, personal property and cause serious injury.
This is a sophisticated hobby product and NOT a toy. It must be operated with caution and common sense and requires some basic mechanical ability. Failure to operate this Product in a safe and responsible manner could result in injury or damage to the product or other property. This product is not intended for use by children without direct adult supervision. Do not use with incompatible components or alter this product in any way outside of the instructions provided by Horizon Hobby, LLC. This manual contains instructions for safety, operation and maintenance. It is essential to read and follow all the instructions and warnings in the manual, prior to assembly, setup or use, in order to operate correctly and avoid damage or serious injury.

Age Recommendation: Not for children under 14 years. This is not a toy.

Safety Precautions and Guidelines
<ul style="list-style-type: none">Always keep a safe distance in all directions around your model to avoid collisions or injury. This model is controlled by a radio signal subject to interference from many sources outside your control. Interference can cause momentary loss of control. Always operate your model in open spaces away from full-size vehicles, traffic and people. Always carefully follow the directions and warnings for this and any optional sport equipment (chargers, rechargeable battery packs, etc.). Always keep all chemicals, small parts and anything electrical out of the reach of children. Always avoid water exposure to all equipment not specifically designed and protected for this purpose. Moisture causes damage to electronics. Never place any portion of the model in your mouth as it could cause serious injury or even death. Never operate your model with low transmitter batteries.

WARNING: Read the ENTIRE instruction manual to become familiar with the features of the product before operating. Failure to operate the product correctly can result in damage to the product, personal property and cause serious injury.
Wet Conditions Maintenance
<ul style="list-style-type: none">Driving in wet conditions can reduce the life of the motor. The additional resistance of operating in water causes excess strain. Alter the gear ratio by using a smaller pinion or larger spur gear. This will increase torque (and motor life) when running in mud, deeper puddles, or any wet conditions that will increase the load on the motor for an extended period of time.

CAUTION: Always keep hands, fingers, tools and any loose or hanging objects away from rotating parts when performing the above drying technique.
CAUTION: Failure to exercise caution while using this product and complying with the following precautions could result in product malfunction and/or void the warranty.
WARNING: Lesen Sie die GESAMTE Bedienungsanleitung, um sich vor dem Betrieb mit den Produktfunktionen vertraut zu machen. Wird das Produkt nicht korrekt betrieben, kann dies zu Schäden am Produkt oder persönlichem Eigentum führen oder schwere Verletzungen verursachen.

CAUTION: Always keep hands, fingers, tools and any loose or hanging objects away from rotating parts when performing the above drying technique.
<ul style="list-style-type: none">Remove the battery pack(s) and dry the contacts. If you have an air compressor or a can of compressed air, blow out any water that may be inside the recessed connector housing. Remove the tires/wheels from the vehicle and gently rinse the mud and dirt off with a garden hose. Avoid rinsing the bearings and transmission.

NOTICE: Never use a pressure washer to clean your vehicle.

<ul style="list-style-type: none">Use an air compressor or a can of compressed air to dry the vehicle and help remove any water that may have gotten into small crevices or corners. Spray the bearings, drive train, fasteners and other metal parts with a water-displacing light oil or lubricant. Do not spray the motor. Let the vehicle air dry before you store it. Water (and oil) may continue to drip for a few hours. Increase the frequency of disassembly, inspection and lubrication of the following: <ul style="list-style-type: none">Front and rear axle hub assembly bearings. All transmission cases, gears and differentials. Motor—clean with an aerosol motor cleaner and re-oil the bushings with lightweight motor oil.

WARNING: Lesen Sie die GESAMTE Bedienungsanleitung, um sich vor dem Betrieb mit den Produktfunktionen vertraut zu machen. Wird das Produkt nicht korrekt betrieben, kann dies zu Schäden am Produkt oder persönlichem Eigentum führen oder schwere Verletzungen verursachen.
Dies ist ein hochentwickeltes Hobby-Produkt. Es muss mit Vorsicht und gesundem Menschenverstand betrieben werden und benötigt gewisse mechanische Grundfähigkeiten. Wird dieses Produkt nicht auf eine sichere und verantwortungsvolle Weise betrieben, kann dies zu Verletzungen oder Schäden am Produkt oder anderen Sachwerten führen. Versuchen Sie nicht ohne Genehmigung durch Horizon Hobby, LLC, das Produkt zu zerlegen, es mit inkompatiblen Komponenten zu verwenden oder auf jegliche Weise zu erweitern. Diese Bedienungsanleitung enthält Anweisungen für Sicherheit, Betrieb und Wartung. Es ist unbedingt notwendig, vor Zusammenbau, Einrichtung oder Verwendung alle Anweisungen und Warnhinweise im Handbuch zu lesen und zu befolgen, damit es bestimmungsgemäß betrieben werden kann und Schäden oder schwere Verletzungen vermieden werden.

Altersempfehlung: Nicht für Kinder unter 14 Jahren. Dies ist kein Spielzeug.

Sicherheitshinweise und Warnungen
<ul style="list-style-type: none">Halten Sie stets in allen Richtungen einen Sicherheitsabstand zu Ihrem Modell ein, um Kollisionen und Verletzungen zu vermeiden. Dieses Modell wird über ein Funksignal gesteuert. Funksignale können von außerhalb gestört werden, ohne dass Sie darauf Einfluss nehmen können. Dies kann zu einem vorübergehenden Verlust der Steuerungskontrolle führen. Betreiben Sie Ihr Modell stets auf offenen Geländen, weit ab von Automobilen, Verkehr und Menschen. Befolgen Sie die Anweisungen und Warnungen für dieses Produkt und jedwedes optionales Zubehörteil (Ladegeräte, wiederaufladbare Akkus etc.) stets sorgfältig. Halten Sie sämtliche Chemikalien, Kleinteile und elektrische Komponente stets außer Reichweite von Kindern. Feuchtigkeit beschädigt die Elektronik. Vermeiden Sie den Wasserkontakt aller Komponenten, die dafür nicht speziell ausgelegt und entsprechend geschützt sind. Nehmen Sie niemals Teile des Modells in Ihren Mund, da dies zu schweren Verletzungen oder sogar zum Tod führen könnte. Fahren Sie das Modell nie mit fast leeren oder schwachen Senderbatterien.

Wasserfestes Fahrzeug mit Spritzwassergeschützer Elektronik
Ihr neues Horizon Hobby Fahrzeug wurde mit einer Kombination von wasserdichten und spritzwassergeschützten Komponenten ausgestattet, die den sicheren Betrieb des Fahrzeuges in feuchter und nasser Umgebung inklusive Pfützen, nassem Gras, Schnee oder sogar Regen ermöglichen.
Obwohl das Fahrzeug sehr gründlich gegen eindringendes Wasser geschützt ist, ist es nicht voll-ständig wasserdicht und sollte NICHT mit einem U-Boot verwechselt werden. Die verschiedenen elektronischen Komponenten wie die Servos und Empfänger sind wasserdicht, die meisten mechanischen Komponenten sind spritzwassergeschützt und sollten daher nicht untergetaucht werden.
Metalteile inklusive Lager, Bolzen Schrauben und Muttern sowie auch die Kontakte elektrischer Verbindungen Kabeln sind für Korrosion anfällig, wenn sie nach einem Einsatz in feuchter Umgebung nicht zusätzlich gewartet werden. Um die Langzeitleistung und die Garantie ihres Fahrzeuges zu erhalten, müssen Sie diese Wartung gemäß Wartungsanleitung durchführen. Sollten Sie diese Wartung nicht ausführen wollen, dürfen Sie Ihr Fahrzeug unter diesen Bedin-gungen nicht betreiben.
ACHTUNG: Unaufmerksamkeit während des Betriebes des Produktes in Zusammen-hang mit den folgenden Sicherheitshinweisen kann zu Fehlfunktionen und dem Verlust der Garantie führen.

ACHTUNG: Entfernen Sie Wasser in den Reifen durch Gas geben. Nehmen Sie die Karosserie ab, drehen das Fahrzeug auf den Kopf und geben ein paar Mal kurz Vollgas bis das Wasser aus dem Reifen entfernt ist.
<ul style="list-style-type: none">Entfernen Sie die Akkupacks und trocknen die Kontakte. Sollten Sie einen Kompressor oder Druckluft zu Verfügung haben, blasen Sie damit das Wasser aus dem Motorgehäuse. Nehmen Sie die Reifen und Felgen vom Fahrzeug ab und spülen vorsichtig Sie mit einem Gartenschlauch ab.
HINWEIS: Verwenden Sie keinen Hochdruckreinger um das Fahrzeug zu reinigen.
<ul style="list-style-type: none">Reinigen Sie das Fahrzeug mit Druckluft aus einem Kompressor oder einer Druckluftflosche und entfernen so das Wasser aus den Spalten und Ecken. Sprühen Sie alle Lager, Befestigungen und andere Metallteile mit einem wasserverdrängendem Leichtöl oder Schmiermittel ein. Sprühen Sie nicht den Motor ein. Lassen Sie das Fahrzeug vor dem Einlagern vollständig trocknen. Das Abtropfen von Wasser (und Öl) kann durchaus ein paar Stunden dauern. Erhöhen Sie die Wartungsintervalle (Demontage, Inspektion und schmieren) von folgenden Komponenten: <ul style="list-style-type: none">Vorder-und Hinterachse, Aufnahme und Lager. Alle Antriebswellen Lager, Gehäuse, Getriebe und Differentialle. Motor: reinigen Sie den Motor mit einen Aerosol Reiniger und ölen Sie dann die Lager mit leichtem Motoröl.

Remarque
Toutes les instructions, garanties et autres documents de garantie sont sujets à la seule discrétion de Horizon Hobby, LLC. Veuillez, pour une documentation produit bien à jour, visiter le site internet http://www.horizonhobby.com .
Signification de Certains Termes Spécifiques
Les termes suivants servent, tout au long de la littérature produits, à désigner différents niveaux de blessures potentielles lors de l'utilisation de ce produit:
REMARQUE : procédures qui, si elles ne sont pas suivies correctement, peuvent entraîner des dégâts matériels ET éventuellement un faible risque de blessures.
ATTENTION : procédures qui, si elles ne sont pas suivies correctement, peuvent entraîner des dégâts matériels ET des blessures graves.
AVERTISSEMENT : procédures qui, si elles ne sont pas suivies correctement, peuvent entraîner des dégâts matériels, des dommages collatéraux et des blessures graves OU engendrer une probabilité élevée de blessure superficielle.

Enregistrez Votre Losi en Ligne

Enregistrez votre véhicule dès maintenant et soyez le premier à être informé des dernières options disponibles, des améliorations des produits et bien plus encore. Cliquez sur l'onglet support de la page de votre produit sur le site <http://www.losi.com/Register/> pour obtenir toutes les informations.

AVVERTENZA: Leggere TUTTO il manuale di istruzioni e familiarizzare con le carat-teristiche del prodotto prima di farlo funzionare. Un uso improprio del prodotto può causare danni al prodotto stesso e alle altre cose e gravi lesioni alle persone.
Significato dei Termini Usati
Nella documentazione relativa al prodotto vengono utilizzati i seguenti termini per indicare i vari livelli di pericolo potenziale durante l'uso del prodotto:
AVVISO: Indica procedure che, se non debitamente seguite, possono determinare il rischio di danni alle cose E il rischio minimo o nullo di lesioni alle persone.
ATTENZIONE: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose E di gravi lesioni alle persone.
AVVERTENZA: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose, danni collaterali e gravi lesioni alle persone O il rischio elevato di lesioni superficiali alle persone.

REMARQUE: Ne jamais utiliser un nettoyeur haute-pression pour nettoyer le véhicule.
Water-Resistant Vehicle with Waterproof Electronics
Your new Horizon Hobby vehicle has been designed and built with a combination of waterproof and water-resistant components to allow you to operate the product in many "wet conditions", including puddles, creeks, wet grass, snow and even rain.
While the entire vehicle is highly water-resistant, it is not completely waterproof and your vehicle should NOT be treated like a submarine. The various electronic components used in the vehicle, such as the Electronic Speed Control (ESC), servo(s) and receiver are waterproof, however, most of the mechanical components are water-resistant and should not be submerged.
Metal parts, including the bearings, hinge pins, screws and nuts, as well as the contacts in the electrical cables, will be susceptible to corrosion if additional maintenance is not performed after running in wet conditions. To maximize the long-term performance of your vehicle and to keep the warranty intact, the procedures described in the "Wet Conditions Maintenance" section below must be performed regularly if you choose to run in wet conditions. If you are not willing to perform the additional care and maintenance required, then you should not operate the vehicle in those conditions.

CAUTION: Failure to exercise caution while using this product and complying with the following precautions could result in product malfunction and/or void the warranty.

WARNING: Read the ENTIRE instruction manual to become familiar with the features of the product before operating. Failure to operate the product correctly can result in damage to the product, personal property and cause serious injury.
--

WARNING: Lesen Sie die GESAMTE Bedienungsanleitung, um sich vor dem Betrieb mit den Produktfunktionen vertraut zu machen. Wird das Produkt nicht korrekt betrieben, kann dies zu Schäden am Produkt oder persönlichem Eigentum führen oder schwere Verletzungen verursachen.
Wet Conditions Maintenance
<ul style="list-style-type: none">Driving in wet conditions can reduce the life of the motor. The additional resistance of operating in water causes excess strain. Alter the gear ratio by using a smaller pinion or larger spur gear. This will increase torque (and motor life) when running in mud, deeper puddles, or any wet conditions that will increase the load on the motor for an extended period of time.
CAUTION: Always keep hands, fingers, tools and any loose or hanging objects away from rotating parts when performing the above drying technique.
CAUTION: Failure to exercise caution while using this product and complying with the following precautions could result in product malfunction and/or void the warranty.
WARNING: Lesen Sie die GESAMTE Bedienungsanleitung, um sich vor dem Betrieb mit den Produktfunktionen vertraut zu machen. Wird das Produkt nicht korrekt betrieben, kann dies zu Schäden am Produkt oder persönlichem Eigentum führen oder schwere Verletzungen verursachen.

CAUTION: Always keep hands, fingers, tools and any loose or hanging objects away from rotating parts when performing the above drying technique.
<ul style="list-style-type: none">Remove the battery pack(s) and dry the contacts. If you have an air compressor or a can of compressed air, blow out any water that may be inside the recessed connector housing. Remove the tires/wheels from the vehicle and gently rinse the mud and dirt off with a garden hose. Avoid rinsing the bearings and transmission.

NOTICE: Never use a pressure washer to clean your vehicle.

<ul style="list-style-type: none">Use an air compressor or a can of compressed air to dry the vehicle and help remove any water that may have gotten into small crevices or corners. Spray the bearings, drive train, fasteners and other metal parts with a water-displacing light oil or lubricant. Do not spray the motor. Let the vehicle air dry before you store it. Water (and oil) may continue to drip for a few hours. Increase the frequency of disassembly, inspection and lubrication of the following: <ul style="list-style-type: none">Front and rear axle hub assembly bearings. All transmission cases, gears and differentials. Motor—clean with an aerosol motor cleaner and re-oil the bushings with lightweight motor oil.

AVVISO: Indica procedure che, se non debitamente seguite, possono determinare il rischio di danni alle cose E il rischio minimo o nullo di lesioni alle persone.
ATTENZIONE: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose E di gravi lesioni alle persone.
AVVERTENZA: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose, danni collaterali e gravi lesioni alle persone O il rischio elevato di lesioni superficiali alle persone.

AVVISO: Indica procedure che, se non debitamente seguite, possono determinare il rischio di danni alle cose E il rischio minimo o nullo di lesioni alle persone.
ATTENZIONE: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose E di gravi lesioni alle persone.
AVVERTENZA: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose, danni collaterali e gravi lesioni alle persone O il rischio elevato di lesioni superficiali alle persone.

Registrate Online il Vostro Losi

Per avere tutte le informazioni aggiornate sul prodotto. Visitate <http://www.losi.com/Register/> cliccando sulla tab Support oggi stesso e seguire le istruzioni per registrare il vostro prodotto.

AVVERTENZA: Leggere TUTTO il manuale di istruzioni e familiarizzare con le carat-teristiche del prodotto prima di farlo funzionare. Un uso improprio del prodotto può causare danni al prodotto stesso e alle altre cose e gravi lesioni alle persone.
Significato dei Termini Usati
Nella documentazione relativa al prodotto vengono utilizzati i seguenti termini per indicare i vari livelli di pericolo potenziale durante l'uso del prodotto:
AVVISO: Indica procedure che, se non debitamente seguite, possono determinare il rischio di danni alle cose E il rischio minimo o nullo di lesioni alle persone.
ATTENZIONE: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose E di gravi lesioni alle persone.
AVVERTENZA: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose, danni collaterali e gravi lesioni alle persone O il rischio elevato di lesioni superficiali alle persone.

ATTENZIONE: La mancata applicazione di queste cautele mentre si usa questo prodotto e il rispetto delle seguenti precauzioni, potrebbe portare ad un malfunzion-amento del prodotto e/o ad invalidare la garanzia.

Precauzioni Generali
<ul style="list-style-type: none">Leggete attentamente le procedure di manutenzione del vostro veicolo in condizioni umide, per essere sicuri di avere tutte le attrezzature necessarie per questo scopo. Non tutte le batterie si possono usare in condizioni di umidità. Consultate il costruttore delle batterie prima di utilizzarle. Non usate le batterie LiPo in queste condizioni. Molti trasmettitori non sono resistenti all'acqua. Consultate i relativi manuali o il costruttore prima dell'utilizzo. Non utilizzate mai il vostro trasmettitore o il veicolo quando ci sono lampi. Non utilizzate il vostro veicolo quando c'è il rischio che entri in contatto con acqua salata (acqua marina o acqua proveniente da una strada su cui sia stato sparso del sale), acqua contaminata o inquinata. L'acqua salata è molto conduttiva e altamente corrosiva, perciò bisogna usare molta cautela. Anche il minimo contatto con l'acqua potrebbe ridurre la vita del vostro motore se non è stato certificato come impermeabile o resistente all'acqua. Se dovesse essere troppo umido, accelerate poco finché l'acqua non viene rimossa dal motore. Far girare forte un motore bagnato potrebbe danneggiarlo rapidamente. Guidare sul bagnato può ridurre la vita del motore. La resistenza aggiuntiva in queste

AVVERTISSEMENT: Lisez la TOTALITE du manuel d'utilisation afin de vous familiariser avec les caractéristiques du produit avant de le faire fonctionner. Une utilisation incor-recte du produit peut avoir comme résultat un endommagement du produit lui-même, celui de propriétés personnelles voire entraîner des blessures graves.
AVERTISSEMENT: procédures qui, si elles ne sont pas suivies correctement, peuvent entraîner des dégâts matériels ET éventuellement un faible risque de blessures.
ATTENTION: procédures qui, si elles ne sont pas suivies correctement, peuvent entraîner des dégâts matériels ET des blessures graves.
AVERTISSEMENT: procédures qui, si elles ne sont pas suivies correctement, peuvent entraî-ner des dégâts matériels, des dommages collatéraux et des blessures graves OU engendrer une probabilité élevée de blessure superficielle.

Age Recommandé: 14 ans et plus. Ceci n'est pas un jouet.

Précautions et Avertissements Liés à la Sécurité
<ul style="list-style-type: none">Toujours conserver une distance de sécurité tout autour du modèle afin d'éviter les collisions ou risques de blessures. Ce modèle est contrôlé par un signal radio, qui peut être soumis à des interférences provenant de nombreuses sources que vous ne maîtrisez pas. Les interférences sont susceptibles d'entraîner une perte de contrôle momentanée. Toujours faire fonctionner votre modèle dans des espaces dégagés, à l'écart des véhicules, de la circulation et des personnes. Toujours respecter scrupuleusement les instructions et avertissements relatifs à votre modèle et à tous les équipements complémentaires optionnels utilisés (chargeurs, packs de batteries rechargeables, etc.). Tenez toujours tous les produits chimiques, les petites pièces et les composants électriques hors de portée des enfants. Toujours éviter d'exposer à l'eau tout équipement non conçu et protégé à cet effet. L'humidité endommage les composants électroniques. Ne mettez jamais aucune partie du modèle dans votre bouche. Vous vous exposeriez à un risque de blessure grave, voire mortelle. Ne faites jamais fonctionner votre modèle lorsque les batteries de l'émetteur sont faibles.

Véhicule Résistant à l'eau Équipé d'une Électronique Étanche
Votre nouveau véhicule Horizon Hobby a été conçu et fabriqué en combinant des composants étanches et des composants résistants à l'eau vous permettant d'utiliser ce produit dans plus-leurs "Conditions Humides" incluant les flaques d'eau, les ruisseaux, l'herbe humide, la neige et même la pluie.
Bien que le véhicule possède une grande résistance vis-à-vis de l'eau, il n'est pas entière-ment étanche et votre véhicule ne doit PAS être utilisé comme un sous-marin. Les différents composants électroniques installés sur le véhicule, comme le Variateur de vitesse électronique (ESC), le ou les servo(s) et le récepteur sont étanches, cependant la plupart des composants mécaniques résistent aux projections d'eau mais ne doivent pas être immergés.
Les pièces métalliques comme les roulements, les axes de suspension, les vis et les écrous ainsi que les contacts des prises des câbles électriques sont exposés à l'oxydation si vous n'effectuez un entretien supplémentaire après avoir utilisé le produit dans des conditions humides. Pour conserver à long terme les performances de votre véhicule et conserver la garantie, les procé-dures décrites dans la section « Maintenance en conditions humides » doivent être réguliè-rement effectuées si vous roulez dans des conditions humides. Si vous ne souhaitez pas effectuer la maintenance supplémentaire requise, n'utilisez pas le véhicule dans ces conditions.

ATTENTION: Toujours tenir éloignés des parties en rotation, les mains, les doigts, les outils ou autres objets pendants ou lâches.
ATTENTION: Toujours tenir éloignés des parties en rotation, les mains, les doigts, les outils ou autres objets pendants ou lâches.
<ul style="list-style-type: none">Retirez la batterie et séchez ses contacts. Si vous possédez un compresseur d'air ou une bombe d'air comprimé, chassez toute l'humidité qui se trouve dans la prise. Retirez les roues du véhicule et rincez-les à l'aide d'un arrosoir pour retirer la boue et la poussière. Évitez de rincer les roulements et la transmission.

REMARQUE: Ne jamais utiliser un nettoyeur haute-pression pour nettoyer le véhicule.
Water-Resistant Vehicle with Waterproof Electronics
Your new Horizon Hobby vehicle has been designed and built with a combination of waterproof and water-resistant components to allow you to operate the product in many "wet conditions", including puddles, creeks, wet grass, snow and even rain.
While the entire vehicle is highly water-resistant, it is not completely waterproof and your vehicle should NOT be treated like a submarine. The various electronic components used in the vehicle, such as the Electronic Speed Control (ESC), servo(s) and receiver are waterproof, however, most of the mechanical components are water-resistant and should not be submerged.
Metal parts, including the bearings, hinge pins, screws and nuts, as well as the contacts in the electrical cables, will be susceptible to corrosion if additional maintenance is not performed after running in wet conditions. To maximize the long-term performance of your vehicle and to keep the warranty intact, the procedures described in the "Wet Conditions Maintenance" section below must be performed regularly if you choose to run in wet conditions. If you are not willing to perform the additional care and maintenance required, then you should not operate the vehicle in those conditions.

CAUTION: Failure to exercise caution while using this product and complying with the following precautions could result in product malfunction and/or void the warranty.
WARNING: Lesen Sie die GESAMTE Bedienungsanleitung, um sich vor dem Betrieb mit den Produktfunktionen vertraut zu machen. Wird das Produkt nicht korrekt betrieben, kann dies zu Schäden am Produkt oder persönlichem Eigentum führen oder schwere Verletzungen verursachen.
Wet Conditions Maintenance
<ul style="list-style-type: none">Driving in wet conditions can reduce the life of the motor. The additional resistance of operating in water causes excess strain. Alter the gear ratio by using a smaller pinion or larger spur gear. This will increase torque (and motor life) when running in mud, deeper puddles, or any wet conditions that will increase the load on the motor for an extended period of time.
CAUTION: Always keep hands, fingers, tools and any loose or hanging objects away from rotating parts when performing the above drying technique.
CAUTION: Failure to exercise caution while using this product and complying with the following precautions could result in product malfunction and/or void the warranty.
WARNING: Lesen Sie die GESAMTE Bedienungsanleitung, um sich vor dem Betrieb mit den Produktfunktionen vertraut zu machen. Wird das Produkt nicht korrekt betrieben, kann dies zu Schäden am Produkt oder persönlichem Eigentum führen oder schwere Verletzungen verursachen.

CAUTION: Always keep hands, fingers, tools and any loose or hanging objects away from rotating parts when performing the above drying technique.
<ul style="list-style-type: none">Remove the battery pack(s) and dry the contacts. If you have an air compressor or a can of compressed air, blow out any water that may be inside the recessed connector housing. Remove the tires/wheels from the vehicle and gently rinse the mud and dirt off with a garden hose. Avoid rinsing the bearings and transmission.

NOTICE: Never use a pressure washer to clean your vehicle.

<ul style="list-style-type: none">Use an air compressor or a can of compressed air to dry the vehicle and help remove any water that may have gotten into small crevices or corners. Spray the bearings, drive train, fasteners and other metal parts with a water-displacing light oil or lubricant. Do not spray the motor. Let the vehicle air dry before you store it. Water (and oil) may continue to drip for a few hours. Increase the frequency of disassembly, inspection and lubrication of the following: <ul style="list-style-type: none">Front and rear axle hub assembly bearings. All transmission cases, gears and differentials. Motor—clean with an aerosol motor cleaner and re-oil the bushings with lightweight motor oil.

AVVISO: Indica procedure che, se non debitamente seguite, possono determinare il rischio di danni alle cose E il rischio minimo o nullo di lesioni alle persone.
ATTENZIONE: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose E di gravi lesioni alle persone.
AVVERTENZA: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose, danni collaterali e gravi lesioni alle persone O il rischio elevato di lesioni superficiali alle persone.

AVVISO: Indica procedure che, se non debitamente seguite, possono determinare il rischio di danni alle cose E il rischio minimo o nullo di lesioni alle persone.
ATTENZIONE: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose E di gravi lesioni alle persone.
AVVERTENZA: Indica procedure che, se non debitamente seguite, determinano il rischio di danni alle cose, danni collaterali e gravi lesioni alle persone O il rischio elevato di lesioni superficiali alle persone.

Limite minimo di età consigliato: Almeno 14 anni. Non è un giocattolo.

Uteriori Precauzioni per la Sicurezza e Avvertenze
<ul style="list-style-type: none">Questo modello funziona con comandi radio soggetti all'interferenza di altri dispositivi non controllabili dall'utente. Tale interferenza può provocare una momentanea perdita di controllo ed è pertanto consigliabile mantenere sempre una distanza di sicurezza attorno al modello per evitare il rischio di collisioni o lesioni. Utilizzare sempre il modello in spazi aperti liberi da veicoli di grosse dimensioni, traffico e persone. Seguire scrupolosamente le istruzioni e le avvertenze relative al modello e a tutti gli accessori (caricabatteria, pacchi batterie ricaricabili ecc.) utilizzati. Tenere le sostanze chimiche, i componenti di piccole dimensioni o i componenti elettrici fuori dalla portata dei bambini. L'umidità danneggia le parti elettroniche. Evitare il contatto con l'acqua di tutti i dispositivi che non sono stati specificatamente progettati per funzionare in ambiente umido. Non mettere in bocca alcun componente del modello poiché potrebbe causare lesioni gravi o persino mortali. Non utilizzare il modello se la carica delle batterie della trasmittente è insufficiente.

Veicolo Resistente All'acqua con Elettronica Impermeabile
Il vostro nuovo veicolo Horizon Hobby è stato progettato e costruito con una combinazione di componenti impermeabili e resistenti all'acqua, per consentirvi di utilizzare il prodotto in molte situazioni "umide", incluse le pozze e anche la pioggia.
Sebbene tutto il veicolo sia altamente resistente all'acqua, tuttavia non è completamente impermeabile e NON si può trattare come fosse un sottomarino. I vari componenti elettronici usati sul veicolo, come il regolatore elettronico di velocità (ESC), i servi e il ricevitore, sono impermeabili, però molti dei componenti meccanici sono solo resistenti all'acqua e non si possono immergere.
Le parti metalliche, inclusi i cuscinetti, le cerniere, viti e dadi, come pure i contatti sui cavi elettrici, sono suscettibili di corrosione se non si fa una particolare manutenzione dopo l'uso sul bagnato. Per prolungare al massimo le prestazioni nel tempo e tenere valida la garanzia, le procedure descritte nella sezione "Manutenzione in condizioni umide", si devono applicare regolarmente se si sceglie di correre sul bagnato. Se non siete disposti ad eseguire questa manutenzione aggiuntiva, allora dovete evitare di utilizzare il veicolo in queste condizioni.

ATTENZIONE: Tenere sempre mani, dita, attrezzi ed oggetti leggeri o sospesi lontano dalle parti rotanti mentre si pratica la precedente procedura di asciugatura.
ATTENZIONE: Tenere sempre mani, dita, attrezzi ed oggetti leggeri o sospesi lontano dalle parti rotanti mentre si pratica la precedente procedura di asciugatura.

ATTENZIONE: Tenere sempre mani, dita, attrezzi ed oggetti leggeri o sospesi lontano dalle parti rotanti mentre si pratica la precedente procedura di asciugatura.
ATTENZIONE: Tenere sempre mani, dita, attrezzi ed oggetti leggeri o sospesi lontano dalle parti rotanti mentre si pratica la precedente procedura di asciugatura.
<ul style="list-style-type: none">Togliere la batteria ed asciugarne i contatti. Se avete un compressore o una bombola di acqua compressa, soffiare via l'eventuale acqua rimasta all'interno del connettore. Smontare le ruote/gomme dal veicolo e risciaquatele con attenzione per togliere il fango e la polvere usando un getto di acqua. Evitate di risciacquare i cuscinetti e la trasmissione.

AVVISO: In questi casi non usate acqua sotto pressione per pulire il vostro veicolo.
Water-Resistant Vehicle with Waterproof Electronics
Your new Horizon Hobby vehicle has been designed and built with a combination of waterproof and water-resistant components to allow you to operate the product in many "wet conditions", including puddles, creeks, wet grass, snow and even rain.
While the entire vehicle is highly water-resistant, it is not completely waterproof and your vehicle should NOT be treated like a submarine. The various electronic components used in the vehicle, such as the Electronic Speed Control (ESC), servo(s) and receiver are waterproof, however, most of the mechanical components are water-resistant and should not be submerged.
Metal parts, including the bearings, hinge pins, screws and nuts, as well as the contacts in the electrical cables, will be susceptible to corrosion if additional maintenance is not performed after running in wet conditions. To maximize the long-term performance of your vehicle and to keep the warranty intact, the procedures described in the "Wet Conditions Maintenance" section below must be performed regularly if you choose to run in wet conditions. If you are not willing to perform the additional care and maintenance required, then you should not operate the vehicle in those conditions.

^[1] Le procédures décrites dans la section « Maintenance en conditions humides » doivent être régulièrement effectuées si vous roulez dans des conditions humides

^[2] Il est essentiel de lire et de suivre attentivement toutes les instructions et les avertissements de sécurité avant d'utiliser ce produit



LST XXL™ 2 ELECTRIC RTR

OWNER'S MANUAL | BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUEL DE L'UTILISATEUR | MANUALE DELL'UTENTE

EN

Needed to complete:

4S Operation
14.8V 5000mAh 50C Li-Po with EC5™ connector
EC5 Device Charge Lead
2-6S Li-Po Battery Charger

6S Operation
11.1V 5000mAh 50C Li-Po Battery w/EC5 Connector (2 required)
EC5 Device Charge Lead Adapter
2-6S Li-Po Battery Charger

FR

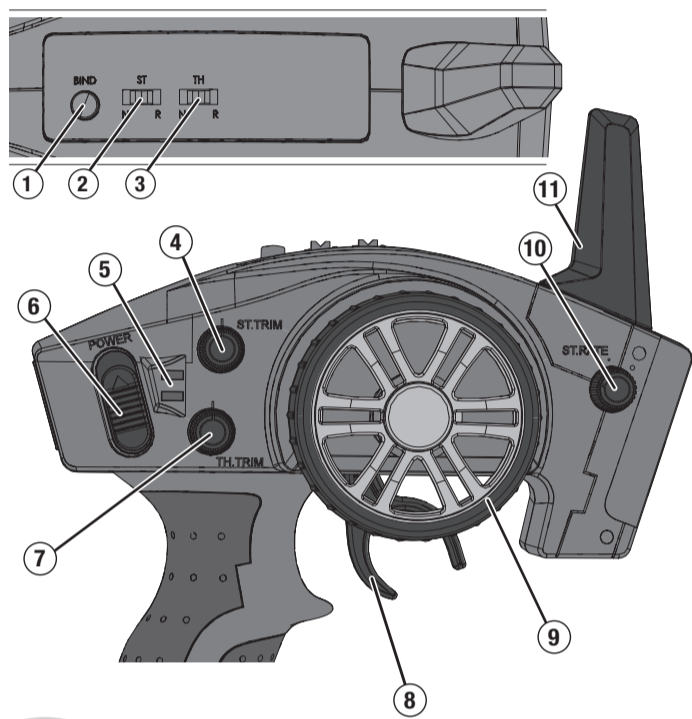
Éléments requis :

Fonctionnement sous 4S
Une batterie Li-Po 4S 14.8V 5000mAh 50C avec prise EC5
Un cordon de charge EC5
Un chargeur Li-Po approprié

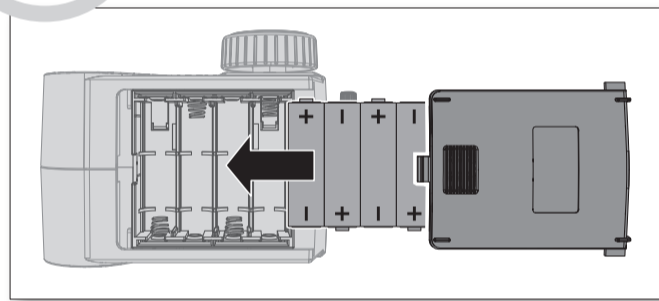
Fonctionnement sous 6S
Deux batteries Li-Po 3S 11.1V 5000mAh 50C avec prise EC5
Un cordon de charge EC5
Un chargeur Li-Po approprié

Getting Started

- EN >> Transmitter Controls
DE >> Senderkontrollen
FR >> Fonctions de l'Émetteur
IT >> Controlli del Trasmettitore



- EN >> Install the transmitter batteries
DE >> Einsetzen der Senderbatterien
FR >> Installation des piles de l'émetteur
IT >> Installare la batteria del trasmettitore



CAUTION: If using rechargeable batteries, charge only rechargeable batteries. Charging non-rechargeable batteries may cause the batteries to burst, resulting in injury to persons and/or damage to property.

ACHTUNG: Wenn Sie wiederaufladbare Akkus verwenden, laden Sie nur diese. Das Laden von nicht wiederaufladbaren Batterien kann die Batterien zur Explosion bringen, was Körperverletzung und Sachbeschädigung zur Folge haben kann.

ATTENTION: Si vous utilisez des batteries rechargeables ne rechargez que celles-ci. Si vous tentez de charger des piles non-rechargeables, vous vous exposez à un risque d'explosion entraînant des blessures corporelles et des dégâts matériels.

ATTENZIONE: si raccomanda di ricaricare solo le batterie ricaricabili e non le pile alcaline, perché questo ultime si surriscaldano e potrebbero incendiarsi e scoppiare con evidenti danni e lesioni.

- EN >> Remove the body from the vehicle
DE >> Abnehmen der Karosserie
FR >> Dépose de la carrosserie
IT >> Togliere la carrozzeria del veicolo

- EN >> Install the vehicle batteries
DE >> Einsetzen des Fahrakkus
FR >> Installation de la batterie sur le véhicule
IT >> Installare la batteria sul veicolo

BATTERY AND GEARING OPTIONS

	1 x 4s Li-Po	2 x 2s Li-Po	2 x 3s Li-Po
BATTERY TRAY CONFIGURATIONS			
PINION	24T (STOCK GEARING)	24T (STOCK GEARING)	20T (GEARING FOR OPTIONAL 6s Li-Po)

- EN >> Power on the transmitter
DE >> Schalten Sie den Sender ein
FR >> Mettez l'émetteur sous tension
IT >> Accendere il trasmettitore

- EN >> Power on the vehicle
DE >> Schalten Sie das Fahrzeug ein
FR >> Mettez le véhicule sous tension
IT >> Accendere il veicolo

DE

Wird noch benötigt:

4S Betrieb
14.8 V 5000mAh 50C Li-Po mit EC5 Anschluss
EC5 Ladekabel
2-6S LiPo Ladegerät

6S Betrieb
11,1 V 5000mAh 50C Li-Po mit EC5 Anschluss (2 Akkus erforderlich)
EC5 Ladekabel
2-6S LiPo Ladegerät

IT

Necessario per completare:

Per l'uso con 4S
Batteria LiPo 14,8 V 5000mAh 50C con connettore EC5
Cavo di ricarica per dispositivo EC5
Caricabatteria per 2-6S LiPo

Per l'uso con 6S
Batteria LiPo 11,1 V 5000mAh 50C con connettore EC5 (necessita 2 pezzi)
Cavo di ricarica per dispositivo EC5
Caricabatteria per 2-6S LiPo

EN

- BIND Button** Puts the transmitter into Bind Mode
- ST. REV** Reverses the function of the steering when the wheel is turned left or right
- TH. REV** Reverses the function of the speed control when the throttle is pulled back or pushed forward
- ST Trim** Adjusts the total steering travel
- Indicator Lights**
 - Solid green light—indicates adequate battery power
 - Flashing green light—indicates the battery voltage is critically low. Replace transmitter batteries
- ON/OFF Switch** Turns the power ON/OFF for the transmitter
- TH Trim** Adjusts the total throttle travel
- Throttle Trigger** Controls speed and direction (forward/brake/reverse) of the model
- Steering Wheel** Controls direction (left/right) of the model
- ST Rate** Adjusts the sensitivity value in the receiver
- Antenna** Transmits the signal to the model

DE

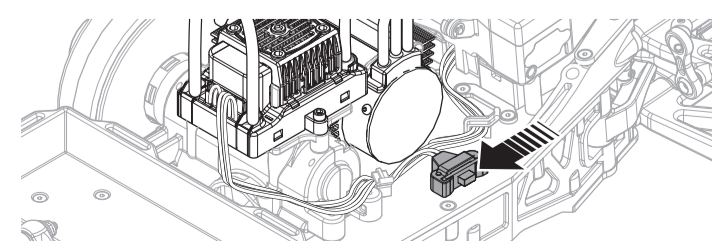
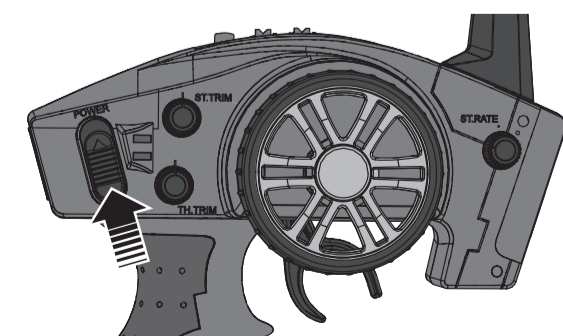
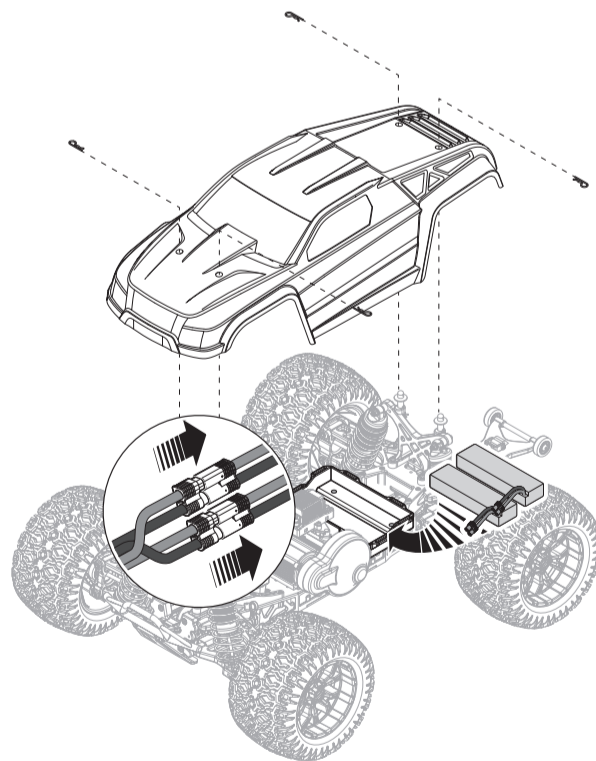
- BINDE Knopf** Aktiviert den Bindemodus
- ST. REV** Reversiert die Funktion der Lenkung
- TH. REV** Reversiert die Funktion des Gashebels wenn er nach vorne oder hinten gedrückt wird
- ST Trim** Stellt die Lenktrimmung des Modells ein
- Indikator LEDs**
 - Leuchtet grün: zeigt adäquate Batteriespannung
 - Blinkt grün: zeigt kritisch niedrige Spannung. Ersetzen Sie die Batterien
- ON/OFF Schalter** Schaltet den Sender Ein (ON) oder Aus (OFF)
- TH Trim** Stellt den gesamten Gasweg ein
- Gashebel** Kontrolliert die Geschwindigkeit und Richtung (Vorwärts/Bremse/Rückwärts) des Modells
- Lenkrad** Steuert die links / rechts Richtung des Modells
- ST Rate** Stellt die Gainwert im Empfänger ein
- Antenne** Sendet die Signale zum Modell

FR

- Bouton affectation** Place l'émetteur en mode affectation
- ST. REV** Inverse le fonctionnement de la direction quand le volant est tourné à gauche ou à droite
- TH. REV** Inverse le fonctionnement de la commande des gaz quand la gâchette est pressée ou poussée
- ST Trim** Agit sur le débattement de la direction
- Indications lumineuses**
 - DEL verte fixe—indique la tension adéquate des piles
 - DEL verte clignotante—indique une tension trop faible. Remplacez les piles
- Interrupteur ON/OFF** Commande l'alimentation de l'émetteur
- TH Trim** Agit sur la course des gaz
- Gâchette des gaz** Contrôle la puissance du moteur (marche avant/frein/arrière)
- Volant de direction** Commande la direction (gauche/droite) du modèle
- ST Rate** Agit sur la valeur de la sensibilité du récepteur
- Antenne** Transmet le signal au modèle

IT

- Tasto BIND** Mette il trasmettitore in modalità connessione (bind)
- ST. REV** Inverte il movimento dello sterzo da destra a sinistra e viceversa
- TH. REV** Inverte la funzione del regolatore avanti/indietro e viceversa
- ST Trim** Regola la corsa totale dello sterzo
- Luci di indicazione**
 - La luce verde fissa—Indica che la batteria fornisce un'alimentazione adeguata
 - La luce verde lampeggiante—Segnala che la batteria è quasi scarica e che conviene sostituirla
- Interruttore ON/OFF** Accende o spegne il trasmettitore
- TH Trim** Regola la corsa totale del motore
- Grilletto** Comando motore controlla la velocità e il senso di marcia del modello
- Volantino** Controlla la direzione (destra/sinistra) del modello
- ST Rate** Regola il valore di sensibilità sul ricevitore
- Antenna** Trasmette i segnali al modello



AVC

EN

Calibrating the Receiver

- Insert the Bind Plug in the BIND port on the receiver.
- Connect a fully charged battery pack to the ESC.
- Power on the ESC. The orange LED flashes, indicating the receiver is in bind mode.
- Center the ST TRIM and TH TRIM dials on the transmitter.
- Press and hold the BIND button while powering on the transmitter.
- Release the BIND button when the orange LED slowly flashes. The transmitter and receiver are linked when the orange LED is solid.
- Pull the transmitter trigger to Full Throttle.
- Push the transmitter trigger to Full Brake, then return the trigger to center.
- Turn the transmitter steering wheel to Full Right.
- Turn the transmitter steering wheel to Full Left, then return the steering wheel to center. The orange LED flashes once.
- Remove the Bind Plug, then power off the receiver to save the settings.
- Power off the transmitter.

FR

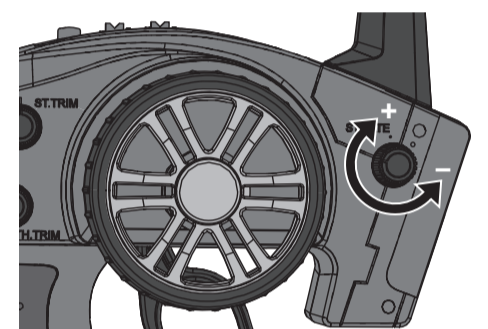
Calibration du récepteur

- Insérez la prise d'affectation dans le port BIND du récepteur.
- Connectez une batterie entièrement chargée au contrôleur.
- Mettez le contrôleur sous tension. La DEL orange clignote indiquant que le récepteur est en mode affectation.
- Placez les potentiomètres ST TRIM et TH TRIM de l'émetteur au neutre.
- Maintenez appuyé le bouton BIND (Affectation) tout en mettant l'émetteur sous tension.
- Relâchez le bouton BIND quand la DEL orange se met à clignoter lentement. La liaison entre l'émetteur et le récepteur est effectuée quand la DEL orange s'allume fixement.
- Pressez la gâchette en position plein gaz.
- Poussez la gâchette en position frein maximum, puis relâchez la gâchette pour la remettre au neutre.
- Faites tourner le volant complètement à droite.
- Faites tourner le volant complètement à gauche, puis relâchez-le pour le remettre au neutre. La DEL orange va clignoter une fois.
- Retirez la prise d'affectation du récepteur et mettez-le hors tension pour enregistrer les paramètres.
- Mettez l'émetteur hors tension.

- EN >> SRS4201 AVC® Technology Receiver
DE >> SRS4201 AVC Empfänger
FR >> Récepteur SRS4201 avec Technologie AVC
IT >> SRS4201 Ricevitore con Tecnologia AVC



- EN >> Enable Active Vehicle Control (AVC)
DE >> Aktivieren des AVC Systems (AVC)
FR >> Permettre Contrôle Actif du Véhicule (AVC)
IT >> Attivare Controllo Attivo del Veicolo (AVC)



Calibrating the Fuze 90A ESC

EN

- Power on Transmitter with the ESC switch OFF.
- Connect a battery to the ESC.
- Hold the full throttle on transmitter. Turn ESC switch ON and keep holding full throttle on the transmitter until you hear one multi-toned beep.
- After 1-2 seconds the green LED on the ESC will blink rapidly and the motor will beep 4 times. At this point the full throttle endpoint has been set within the ESC and now it's looking for the full brake endpoint (red LED blinking).
- Move the throttle trigger to the full brake position and hold full brake. After 1-2 seconds, the ESC will flash the red LED and beep 4 times.
- After accepting the full brake endpoint the ESC will then blink the yellow LED. Move trigger to the neutral position. The ESC will beep 4 times and rapidly flash the yellow LED.
- After accepting neutral the ESC will beep twice, flash ALL the LEDs, and the yellow LED will stay illuminated.
- The vehicle is now ready to drive.

DE

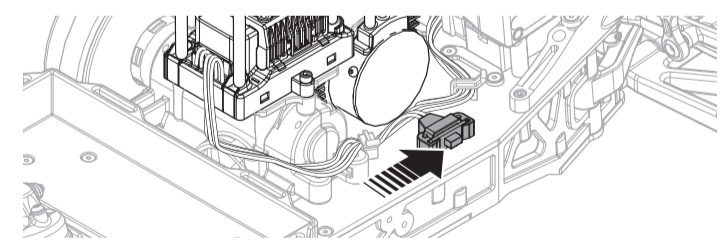
- Schalten Sie den Sender ein, das Fahrzeug bleibt ausgeschaltet.
- Schließen Sie einen Akku an den Fahrzeugregler an.
- Halten Sie am Sender Vollgas. Schalten Sie das Fahrzeug/Regler ein und halten Vollgas bis Sie einen Mehrfachton hören.
- Nach 1 - 2 Sekunden beginnt die grüne LED auf dem Regler schnell zu blinken und der Motor piept 4 mal. An diesem Punkt ist der Vollgasendpunkt am Regler eingestellt. Als nächstes wird der Vollbremspunkt eingestellt (rote LED blinkt).
- Bringen Sie den Gashebel auf die Vollbremsposition und halten diese. Nach 1-2 Sekunden blinkt auf dem Regler die rote LED und Sie hören 4 Pieptöne.
- Nach Übernahme des Vollbrems-Endpunktes blinkt der Regler gelb. Stellen Sie den Gashebel auf die Neutralposition. Der Regler piept 4 Mal und die LED blinkt schnell gelb.
- Nach Übernahme der Neutralposition piept der Regler zwei Mal, alle LEDs blinken und die gelbe LED leuchtet.
- Das Fahrzeug ist nun fahrbereit.

IT

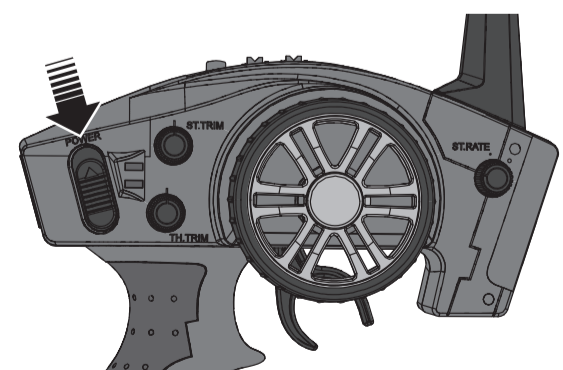
- Accendere la trasmittente con l'interruttore ESC in posizione OFF.
- Connettere una batteria all'ESC.
- Accelerare al massimo. Mettere l'interruttore ESC in posizione ON e continuare a tenere l'acceleratore al massimo fino a quando sentirte un beep multi-suono.
- Dopo 1-2 secondi il LED verde dell'ESC comincia a lampeggiare rapidamente e il motore emetterà 4 beep. In questo momento il fine corsa del comando motore è stato impostato nell'ESC e adesso sta cercando il fine corsa freno (LED rosso lampeggiante).
- Mettere il grilletto motore a freno massimo e mantenere questa posizione. Dopo 1-2 secondi, il LED rosso dell'ESC lampeggerà e l'ESC emetterà 4 beep.
- Dopo aver accettato il fine corsa del freno, il LED giallo dell'ESC comincia a lampeggiare. Mettere il grilletto in posizione neutra. L'ESC emetterà 4 beep e il LED giallo lampeggerà.
- Dopo aver accettato la posizione neutra, l'ESC emetterà 2 beep e TUTTI i LED cominceranno a lampeggiare mentre il LED giallo rimane acceso fisso.
- Il veicolo adesso è pronto all'uso.

When You Are Finished

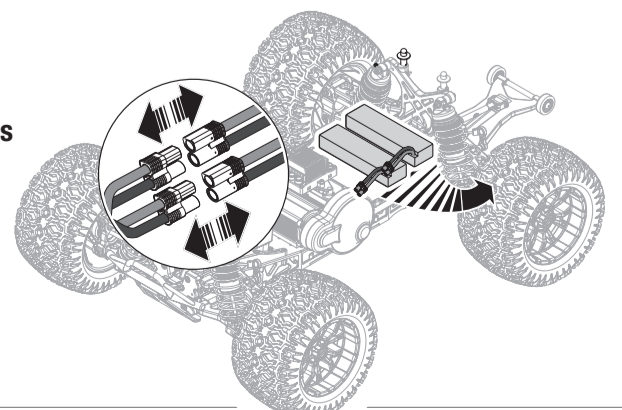
- EN >> Power off the vehicle
DE >> Schalten Sie das Fahrzeug aus
FR >> Mettez le véhicule hors tension
IT >> Spegner il veicolo



- EN >> Power off the transmitter
DE >> Schalten Sie den Sender aus
FR >> Mettez l'émetteur hors tension
IT >> Spegner il trasmettitore



- EN >> Remove and recharge the vehicle battery
DE >> Entnehmen und aufladen des Fahrzeugakkus
FR >> Retirez et rechargez la batterie du véhicule
IT >> Togliere e ricaricare la batteria dal veicolo



EN

LIMITED WARRANTY

What this Warranty Covers

Horizon Hobby, LLC, (Horizon) warrants to the original purchaser that the product purchased (the "Product") will be free from defects in materials and workmanship at the date of purchase.

What is Not Covered

This warranty is not transferable and does not cover (i) cosmetic damage, (ii) damage due to acts of God, accident, misuse, abuse, negligence, commercial use, or due to improper use, installation, operation or maintenance, (iii) modification of or to any part of the Product, (iv) attempted service by anyone other than a Horizon Hobby authorized service center, (v) Product not purchased from an authorized Horizon dealer, (vi) Product not compliant with applicable technical regulations, or (vii) use that violates any applicable laws, rules, or regulations.

OTHER THAN THE EXPRESS WARRANTY ABOVE, HORIZON MAKES NO OTHER WARRANTY OR REPRESENTATION, AND HEREBY DISCLAIMS ANY AND ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, THE IMPLIED WARRANTIES OF NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. THE PURCHASER ACKNOWLEDGES THAT THEY ALONE HAVE DETERMINED THAT THE PRODUCT WILL SUITABLY MEET THE REQUIREMENTS OF THE PURCHASER'S INTENDED USE.

Purchaser's Remedy

Horizon's sole obligation and purchaser's sole and exclusive remedy shall be that Horizon will, at its option, either (i) service, or (ii) replace, any Product determined by Horizon to be defective. Horizon reserves the right to inspect any and all Product(s) involved in a warranty claim. Service or replacement decisions are at the sole discretion of Horizon. Proof of purchase is required for all warranty claims. SERVICE OR REPLACEMENT AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY IS THE PURCHASER'S SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY.

Limitation of Liability

HORIZON SHALL NOT BE LIABLE FOR SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, LOSS OF PROFITS OR PRODUCTION OR COMMERCIAL LOSS IN ANY WAY REGARDLESS OF WHETHER SUCH CLAIM IS BASED IN CONTRACT, WARRANTY, TORT, NEGLIGENCE, STRICT LIABILITY OR ANY OTHER THEORY OF LIABILITY, EVEN IF HORIZON HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. Further, in no event shall the liability of Horizon exceed the individual price of the Product on which liability is asserted. As Horizon has no control over use, setup, final assembly, modification or misuse, no liability shall be assumed nor accepted for any resulting damage or injury. By the act of use, setup or assembly, the user accepts all resulting liability. If you as the purchaser or user are not prepared to accept the liability associated with the use of the Product, purchaser is advised to return the Product immediately in new and unused condition to the place of purchase.

Law

These terms are governed by Illinois law (without regard to conflict of law principals). This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. Horizon reserves the right to change or modify this warranty at any time without notice.

WARRANTY SERVICES

Questions, Assistance, and Services

Your local hobby store and/or place of purchase cannot provide warranty support or service. Once assembly, setup or use of the Product has been started, you must contact your local distributor or Horizon directly. This will enable Horizon to better answer your questions and service you in the event that you may need any assistance. For questions or assistance, please visit our website at www.horizonhobby.com, submit a Product Support Inquiry, or call the toll free telephone number referenced in the Warranty and Service Contact Information section to speak with a Product Support representative.

Inspection or Service

If this Product needs to be inspected or serviced and is compliant in the country you live and use the Product in, please use the Horizon Online Service Request submission process found on our website or call Horizon to obtain a Return Merchandise Authorization (RMA) number. Pack the Product securely using a shipping carton. Please note that original boxes may be included, but are not designed to withstand the rigors of shipping without additional protection. Ship via a carrier that provides tracking and insurance for lost or damaged parcels, as Horizon is not responsible for merchandise until it arrives and is accepted at our facility. An Online Service Request is available at http://www.horizonhobby.com/content/_service-center/_render-service-center. If you do not have internet access, please contact Horizon Product Support to obtain a RMA number along with instructions for submitting your product for service.

When calling Horizon, you will be asked to provide your complete name, street address, email address and phone number where you can be reached during business hours. When sending product into Horizon, please include your RMA number, a list of the included items, and a brief summary of the problem. A copy of your original sales receipt must be included for warranty consideration. Be sure your name, address, and RMA number are clearly written on the outside of the shipping carton.

NOTICE: Do not ship LiPo batteries to Horizon. If you have any issue with a LiPo battery, please contact the appropriate Horizon Product Support office.

Warranty Requirements

For Warranty consideration, you must include your original sales receipt verifying the proof-of-purchase date. Provided warranty conditions have been met, your Product will be serviced or replaced free of charge. Service or replacement decisions are at the sole discretion of Horizon.

Non-Warranty Service

Should your service not be covered by warranty, service will be completed and payment will be required without notification or estimate of the expense unless the expense exceeds 50% of the retail purchase cost. By submitting the item for service you are agreeing to payment of the service without notification. Service estimates are available upon request. You must include this request with your item submitted for service. Non-warranty service estimates will be billed a minimum of 1½ hour of labor. In addition you will be billed for return freight. Horizon accepts money orders and cashier's checks, as well as Visa, MasterCard, American Express, and Discover cards. By submitting any item to Horizon for service, you are agreeing to Horizon's Terms and Conditions found on our website http://www.horizonhobby.com/content/_service-center/_render-service-center.

⚠️ ATTENTION: Horizon service is limited to Product compliant in the country of use and ownership. If received, a non-compliant Product will not be serviced. Further, the sender will be responsible for arranging return shipment of the un-serviced Product, through a carrier of the sender's choice and at the sender's expense. Horizon will hold non-compliant Product for a period of 60 days from notification, after which it will be discarded.

CONTACT INFORMATION

Country of Purchase	Horizon Hobby	Contact Information	Address
United States of America	Horizon Service Center (Repairs and Repair Requests)	servicecenter.horizonhobby.com/RequestForm/	
	Horizon Product Support (Product Technical Assistance)	www.quickbase.com/db/bghj7ey8c?&=GenNewRecord 888-959-2306	4105 Fieldstone Rd Champaign, Illinois, 61822 USA
	Sales	sales@horizonhobby.com 888-959-2306	
United Kingdom	Service/Parts/ Sales: Horizon Hobby Limited	sales@horizonhobby.co.uk +44 (0) 1279 641 097	Units 1–4, Ployters Rd Staple Tye, Harlow, Essex, CM18 7NS, United Kingdom
	Horizon Technischer Service	service@horizonhobby.de Sales: Horizon Hobby GmbH +49 (0) 4121 2655 100	Christian-Junge-Straße 1 25337 Elmshorn, Germany
France	Service/Parts/ Sales: Horizon Hobby SAS	infofrance@horizonhobby.com +33 (0) 1 60 18 34 90	11 Rue Georges Charpak 77127 Lieusaint, France
	Service/Parts/ Sales: Horizon Hobby – China	info@horizonhobby.com.cn +86 (021) 5180 9868	Room 506, No. 97 Changshou Rd. Shanghai, China 200060

FCC STATEMENT

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

⚠️ CAUTION: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This product contains a radio transmitter with wireless technology which has been tested and found to be compliant with the applicable regulations governing a radio transmitter in the 2.400GHz to 2.4835GHz frequency range.

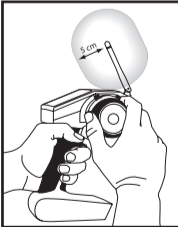
IC INFORMATION

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:(1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

ANTENNA SEPARATION DISTANCE

When operating your Spektrum transmitter, please be sure to maintain a separation distance of at least 5cm between your body (excluding fingers, hands, wrists, ankles and feet) and the antenna to meet RF exposure safety requirements as determined by FCC regulations.

The following illustrations show the approximate 5cm RF exposure area and typical hand placement when operating your Spektrum transmitter.



EU COMPLIANCE STATEMENT:

CE Horizon Hobby, LLC hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the R&TTE, EMC and LVD Directives.

A copy of the EU Declaration of Conformity is available online at:

<http://www.horizonhobby.com/content/support-render-compliance>.



INSTRUCTIONS FOR DISPOSAL OF WEEE BY USERS IN THE EUROPEAN UNION

This product must not be disposed of with other waste. Instead, it is the user's responsibility to dispose of their waste equipment by handing it over to a designated collections point for the recycling of waste electrical and electronic equipment. The separate collection and recycling of your waste equipment at the time of disposal will help to conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment. For more information about where you can drop off your waste equipment for recycling, please contact your local city office, your household waste disposal service or where you purchased the product.

DE

GARANTIE UND SERVICE INFORMATIONEN

Warnung

Ein festgesteueres Modell ist kein Spielzeug. Es kann, wenn es falsch eingesetzt wird, zu erheblichen Verletzungen bei Lebewesen und Beschädigungen an Sachgütern führen. Betreiben Sie Ihr RC-Modell nur auf freien Plätzen und beachten Sie alle Hinweise der Bedienungsanleitung des Modells wie auch der Fernsteuerung.

Garantiezeitraum

Exklusive Garantie Horizon Hobby LLC (Horizon) garantiert, dass dasegekaufte Produkt frei von Material- und Montagefehlern ist. Der Garantiezeitraum entspricht den gesetzlichen Bestimmung des Landes, in dem das Produkt erworben wurde. In Deutschland beträgt der Garantiezeitraum 6 Monate und der Gewährleistungszeitraum 18 Monate nach dem Garantiezeitraum.

Einschränkungen der Garantie

(a) Die Garantie wird nur dem Erstkäufer (Käufer) gewährt und kann nicht übertragen werden. Der Anspruch des Käufers besteht in der Reparatur oder dem Tausch im Rahmen dieser Garantie. Die Garantie erstreckt sich ausschließlich auf Produkte, die bei einem autorisierten Horizon Händler erworben wurden. Verkäufe an dritte werden von dieser Garantie nicht gedeckt. Garantieansprüche werden nur angenommen, wenn ein gültiger Kaufnachweis erbracht wird. Horizon behält sich das Recht vor, diese Garantiebestimmungen ohne Ankündigung zu ändern oder modifizieren und widerruft dann bestehende Garantiebestimmungen.

(b) Horizon übernimmt keine Garantie für die Verkaufbarkeit des Produktes, die Fähigkeiten und die Fitness des Verbrauchers für einen bestimmten Einsatzzweck des Produktes. Der Käufer allein ist dafür verantwortlich, zu prüfen, ob das Produkt seinen Fähigkeiten und dem vorgesehenen Einsatzzweck entspricht.

(c) Ansprüche des Käufers – Es liegt ausschließlich im Ermessen von Horizon, ob das Produkt, bei dem ein Garantiefall festgestellt wurde, repariert oder ausgetauscht wird. Dies sind die exklusiven Ansprüche des Käufers, wenn ein Defekt festgestellt wird.

(d) Horizon behält sich alle eingesetzten Komponenten zu prüfen, die in den Garantiefall einbezogen werden können. Die Entscheidung zur Reparatur oder zum Austausch liegt nur bei Horizon. Die Garantie schließt kosmetische Defekte oder Defekte, hervorgerufen durch höhere Gewalt, falsche Behandlung des Produktes, falscher Einsatz des Produktes, kommerziellen Einsatz oder Modifikationen irgendwelcher Art aus.

(e) Die Garantie schließt Schäden, die durch falschen Einbau, falsche Handhabung, Unfälle, Betrieb, Service oder Reparaturversuche, die nicht von Horizon ausgeführt wurden aus. Ausgeschlossen sind auch Fälle, die bedingt durch (vi) eine Nutzung sind, die gegen geltendes Recht, Gesetze oder Regularien verstoßen haben, Rücksendungen durch den Käufer direkt an Horizon oder eine seiner Landesvertretung bedürfen der Schriftform.

Schadenbeschränkung

Horizon ist nicht für direkte oder indirekte Folgeschäden, Einkommensausfälle oder kommerzielle Verluste, die in irgendeinem Zusammenhang mit dem Produkt stehen verantwortlich, unabhängig ab ein Anspruch im Zusammenhang mit einem Vertrag, der Garantie oder der Gewährleistung erhoben werden. Horizon wird darüber hinaus keine Ansprüche aus einem Garantiefall akzeptieren, die über den individuellen Wert des Produktes hinaus gehen. Horizon hat keinen Einfluss auf den Einbau, die Verwendung oder die Wartung des Produktes oder etwaiger Produktkombinationen, die vom Käufer gewählt werden. Horizon übernimmt keine Garantie und akzeptiert keine Ansprüche für in der folge auftretende Verletzungen oder Beschädigungen. Mit der Verwendung und dem Einbau des Produktes akzeptiert der Käufer alle aufgeführten Garantiebestimmungen ohne Einschränkungen und Vorbehalte. Wenn Sie als Käufer nicht bereit sind, diese Bestimmungen im Zusammenhang mit der Benutzung des Produktes zu akzeptieren, werden Sie gebeten, das Produkt in unbenutztem Zustand in der Originalverpackung vollständig bei dem Verkäufer zurückzugeben.

Sicherheitshinweise

Dieses ist ein hochwertiges Hobby Produkt und kein Spielzeug. Es muss mit Vorsicht und Umsicht eingesetzt werden und erfordert einige mechanische wie auch mentale Fähigkeiten. Ein Versagen, das Produkt sicher und umsichtig zu betreiben kann zu Verletzungen von Lebewesen und Sachbeschädigungen erheblichen Ausmaßes führen. Dieses Produkt ist nicht für den Gebrauch durch Kinder ohne die Aufsicht eines Erziehungsberechtigten vorgesehen. Die Anleitung enthält Sicherheitshinweise und Vorschriften sowie Hinweise für die Wartung und den Betrieb des Produktes. Es ist unabdingbar, diese Hinweise vor der ersten Inbetriebnahme zu lesen und zu verstehen. Nur so kann der falsche Umgang verhindert und Unfälle mit Verletzungen und Beschädigungen vermieden werden.

Fragen, Hilfe und Reparaturen

Ihr lokaler Fachhändler und die Verkaufsstelle können eine Garantiebeurteilung ohne Rücksprache mit Horizon nicht durchführen. Dies gilt auch für Garantie reparaturen. Deshalb kontaktieren Sie in einem solchen Fall den Händler, der sich mit Horizon kurz schließen wird, um eine sachgerechte Entscheidung zu fällen, die Ihnen schnellst möglich hilft.

Wartung und Reparatur

Muss Ihr Produkt gewartet oder repariert werden, wenden Sie sich entweder an Ihren Fachhändler oder direkt an Horizon.

Rücksendungen / Reparaturen werden nur mit einer von Horizon vergebenen RMA Nummer bearbeitet. Diese Nummer erhalten Sie oder Ihr Fachhändler vom technischen Service. Mehr Informationen dazu erhalten Sie im Serviceportal unter www.horizonhobby.de oder telefonisch bei dem technischen Service von Horizon.

Packen Sie das Produkt sorgfältig ein. Beachten Sie, dass der Originalkarton in der Regel nicht ausreicht, um beim Versand nicht beschädigt zu werden. Verwenden Sie einen Paketdienstleister mit einer Tracking Funktion und Versicherung, da Horizon bis zur Annahme keine Verantwortung für den Versand des Produktes übernimmt. Bitte legen Sie dem Produkt einen Kaufbeleg bei, sowie eine ausführliche Fehlerbeschreibung und eine Liste aller eingesendeten Einzelkomponenten. Weiterhin benötigen Sie die vollständige Adresse, eine Telefonnummer für Rückfragen, sowie eine Email Adresse.

Garantie und Reparaturen

Garantieanfragen werden nur bearbeitet, wenn ein Originalkaufbeleg von einem autorisierten Fachhändler beiliegt, aus dem der Käufer und das Kaufdatum hervorgeht. Sollte sich ein Garantiefall bestätigen wird das Produkt repariert oder ersetzt. Diese Entscheidung obliegt einzig Horizon Hobby.

Kostenpflichtige Reparaturen

Liegt eine kostenpflichtige Reparatur vor, erstellen wir einen Kostenvorschlag, den wir Ihrem Händler übermitteln. Die Reparatur wird erst vorgenommen, wenn wir die Freigabe des Händlers erhalten. Der Preis für die Reparatur ist bei Ihrem Händler zu errichten. Bei kostenpflichtigen Reparaturen werden mindestens 30 Minuten Werkstattzeit und die Rückversandkosten in Rechnung gestellt. Sollten wir nach 90 Tagen keine Einverständniserklärung zur Reparatur vorliegen haben, behalten wir uns vor, das Produkt zu vernichten oder anderweitig zu verwerten.

⚠️ ACHTUNG: Kostenpflichtige Reparaturen nehmen wir nur für Elektronik und Motoren vor. Mechanische Reparaturen, besonders bei Hübschraubern und RC-Cars sind extrem aufwendig und müssen deshalb vom Käufer selbst – vorgenommen werden.

GARANTIE UND SERVICE KONTAKTINFORMATIONEN

LAND DES KAUF	HORIZON HOBBY	E-MAIL ADRESSE/ TELEFON	ADRESSE
Deutschland	Horizon Technischer Service	service@horizon-hobby.de +49 (0) 4121 2655 100	Christian-Junge-Straße 1 25337 Elmshorn, Deutschland
	Sales: Horizon Hobby GmbH	100	

EU KONFORMITÄTSERKLÄRUNG:

CE Horizon LLC erklärt hiermit, dass dieses Produkt konform zu den essentiellen Anforderungen der R&TTE, EMC e LVD Direktive ist.

Eine Kopie der Konformitätserklärung ist online unter folgender Adresse verfügbar : <http://www.horizonhobby.com/content/support-render-compliance>.



ENTSORGUNG IN DER EUROPÄISCHEN UNION

Dieses Produkt darf nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Es ist die Verantwortung des Benutzers, dass Produkt an einer registrierten Sammelstelle für Elektroschrott abzugeben diese Verfahren stellt sicher, dass die Umwelt geschont wird und natürliche Ressourcen nicht über die Gebühr beansprucht werden. Dadurch wird das Wohlergehen der menschlichen Gemeinschaft geschützt. Für weitere Informationen, wo der Elektromüll entsorgt werden kann, können Sie Ihr Stadtbüro oder Ihren lokalen Entsorger kontaktieren.

FR

DURÉE DE LA GARANTIE

Garantie exclusive - Horizon Hobby, LLC (Horizon) garantit que le Produit acheté (le « Produit ») sera exempt de défauts matériels et de fabrication à sa date d'achat par l'Acheteur. La durée de garantie correspond aux dispositions légales du pays dans lequel le produit a été acquis. La durée de garantie est de 6 mois et la durée d'expiration de garantie de 18 mois à l'expiration de la période de garantie.

Limitations de la garantie

(a) La garantie est donnée à l'acheteur initial (« Acheteur ») et n'est pas transférable. Le recours de l'acheteur consiste en la réparation ou en l'échange dans le cadre de cette garantie. La garantie s'applique uniquement aux produits achetés chez un revendeur Horizon agréé. Les ventes faites à des tiers ne sont pas couvertes par cette garantie. Les revendications en garantie seront acceptées sur fourniture d'une preuve d'achat valide uniquement. Horizon se réserve le droit de modifier les dispositions de la présente garantie sans avis préalable et révoque alors les dispositions de garantie existantes.

(b) Horizon n'endosse aucune garantie quant à la vendabilité du produit ou aux capacités et à la forme physique de l'utilisateur pour une utilisation donnée du produit. Il est de la seule responsabilité de l'acheteur de vérifier si le produit correspond à ses capacités et à l'utilisation prévue.

(c) Recours de l'acheteur – Il est de la seule discrétion d'Horizon de déterminer si un produit présentant un cas de garantie sera réparé ou échangé. Ce sont là les recours exclusifs de l'acheteur lorsqu'un défaut est constaté.

Horizon se réserve la possibilité de vérifier tous les éléments utilisés et susceptibles d'être intégrés dans le cas de garantie. La décision de réparer ou de remplacer le produit est du seul ressort d'Horizon. La garantie exclut les défauts esthétiques ou les défauts provoqués par des cas de force majeure, une manipulation incorrecte du produit, une utilisation incorrecte ou commerciale de ce dernier ou encore des modifications de quelque nature qu'elles soient.

La garantie ne couvre pas les dégâts résultant d'un montage ou d'une manipulation erronés, d'accidents ou encore du fonctionnement ainsi que des tentatives d'entretien ou de réparation non effectuées par Horizon. Les retours effectués par le fait de l'acheteur directement à Horizon ou à l'une de ses représentations nationales requièrent une confirmation écrite.

Limitation des dommages

Horizon ne saurait être tenu pour responsable de dommages conséquents directs ou indirects, de pertes de revenus ou de pertes commerciales, liés de quelque manière que ce soit au produit et ce, indépendamment du fait qu'un recours puisse être formulé en relation avec un contrat, la garantie ou l'obligation de garantie. Par ailleurs, Horizon n'acceptera pas de recours issus d'un cas de garantie lorsque ces recours dépassent la valeur unitaire du produit. Horizon n'exerce aucune influence sur le montage, l'utilisation ou la maintenance du produit ou sur d'éventuelles combinaisons de produits choisis par l'acheteur. Horizon ne prend en compte aucune garantie et n'accepte aucun recours pour les blessures ou les dommages pouvant en résulter. Horizon Hobby ne saurait être tenu responsable d'une utilisation ne respectant pas les lois , les règles ou réglementations en vigueur.

Utilisant et en montant le produit, l'acheteur accepte sans restriction ni réserve toutes les dispositions relatives à la garantie figurant dans le présent document. Si vous n'êtes pas prêt, en tant qu'acheteur, à accepter ces dispositions en relation avec l'utilisation du produit, nous vous demandons de restituer au vendeur le produit complet, non utilisé et dans son emballage d'origine.

Indications relatives à la sécurité

Ceci est un produit de loisirs perfectionné et non un jouet. Il doit être utilisé avec précaution et bon sens et nécessite quelques aptitudes mécaniques ainsi que mentales. L'incapacité à utiliser le produit de manière sûre et raisonnable peut provoquer des blessures et des dégâts matériels conséquents. Ce produit n'est pas destiné à être utilisé par des enfants sans la surveillance par un tuteur. La notice d'utilisation contient des indications relatives à la sécurité ainsi que des indications concernant la maintenance et le fonctionnement du produit. Il est absolument indispensable de lire et de comprendre ces indications avant la première mise en service. C'est uniquement ainsi qu'il sera possible d'éviter une manipulation erronée et des accidents entraînant des blessures et des dégâts. Horizon Hobby ne saurait être tenu responsable d'une utilisation ne respectant pas les lois , les règles ou réglementations en vigueur.

Questions, assistance et réparations

Votre revendeur spécialisé local et le point de vente ne peuvent effectuer une estimation d'éligibilité à l'application de la garantie sans avoir consulté Horizon. Cela vaut également pour les réparations sous garantie. Vous voudrez bien, dans un tel cas, contacter le revendeur qui conviendra avec Horizon d'une décision appropriée, destinée à vous aider le plus rapidement possible.

Maintenance et réparation

Si votre produit doit faire l'objet d'une maintenance ou d'une réparation, adressez-vous soit à votre revendeur spécialisé, soit directement à Horizon. Emballez le produit soigneusement. Veuillez noter que le carton d'emballage d'origine ne suffit pas, en règle générale, à protéger le produit des dégâts pouvant survenir pendant le transport. Faites appel à un service de messagerie proposant une fonction de suivi et une assurance, puisque Horizon ne prend aucune responsabilité pour l'expédition du produit jusqu'à sa réception acquiescée. Veuillez joindre une preuve d'achat, une description détaillée des défauts ainsi qu'une liste de tous les éléments distincts envoyés. Nous avons de plus besoin d'une adresse complète, d'un numéro de téléphone (pour demander des renseignements) et d'une adresse de courriel.

Garantie et réparations

Les demandes en garantie seront uniquement traitées en présence d'une preuve d'achat originale émanant d'un revendeur spécialisé agréé, sur laquelle figurent le nom de l'acheteur ainsi que la date d'achat. Si le cas de garantie est confirmé, le produit sera réparé. Cette décision relève uniquement de Horizon Hobby.

Réparations payantes

En cas de réparation payante, nous établissons un devis que nous transmettons à votre revendeur. La réparation sera seulement effectuée après que nous ayons reçu la confirmation du revendeur. Le prix de la réparation devra être acquitté au revendeur. Pour les réparations payantes, nous facturons au minimum 30 minutes de travail en atelier ainsi que les frais de réexpédition. En l'absence d'un accord pour la réparation dans un délai de 90 jours, nous nous réservons la possibilité de détruire le produit ou de l'utiliser autrement.

⚠️ ATTENTION: nous n'effectuons de réparations payantes que pour les composants électroniques et les moteurs. Les réparations touchant à la mécanique, en particulier celles des hélicoptères et des voitures radiocommandées, sont extrêmement coûteuses et doivent par conséquent être effectuées par l'acheteur lui-même.

COORDONNÉES DE GARANTIE ET RÉPARATIONS

PAYS D'ACHAT	HORIZON HOBBY	ADRESSE E-MAIL / TÉLÉPHONE	ADRESSE
France	Service/Parts/ Sales: Horizon Hobby SAS	infofrance@horizon-hobby.com +33 (0) 1 60 18 34 90	11 Rue Georges Charpak 77127 Lieusaint, France

INFORMATION IC

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ DE L'UNION EUROPÉENNE :

CE Déclaration de conformité de l'Union européenne : Horizon Hobby, LLC déclare par la présente que ce produit est en conformité avec les exigences essentielles et les autres dispositions dela RTTE, CEM, DBT Directive.

Une copie de la déclaration de conformité Européenne est disponible à :

<http://www.horizonhobby.com/content/support-render-compliance>.



Ce produit ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères. Il est de la responsabilité de l'utilisateur de remettre le produit à un point de collecte officiel des déchets d'équipements électriques. Cette procédure permet de garantir le respect de l'environnement et l'absence de sollicitation excessive des ressources naturelles. Elle protège de plus le bien-être de la communauté humaine. Pour plus d'informations quant aux lieux d'éliminations des déchets d'équipements électriques, vous pouvez contacter votre mairie ou le service local de traitement des ordures ménagères.

IT

PERIODO DI GARANZIA

Garanzia esclusiva - Horizon Hobby, LLC, (Horizon) garantisce che i prodotti acquistati (il "Prodotto") sono privi di difetti relativi ai materiali e di eventuali errori di montaggio. Il periodo di garanzia è conforme alle disposizioni legali del paese nel quale il prodotto è stato acquistato. Tale periodo di garanzia ammonta a 6 mesi e si estende ad altri 18 mesi dopo tale termine.

limiti della garanzia

(a) La garanzia è limitata all'acquirente originale (Acquirente) e non è cedibile a terzi. L'acquirente ha il diritto a far riparare o a far sostituire la merce durante il periodo di questa garanzia. La garanzia copre solo quei prodotti acquistati presso un rivenditore autorizzato Horizon. Altre transazioni di terze parti non sono coperte da questa garanzia. La prova di acquisto è necessaria per far valere il diritto di garanzia. Inoltre, Horizon si riserva il diritto di cambiare o modificare i termini di questa garanzia senza alcun preavviso e di escludere tutte le altre garanzie già esistenti.

(b) Horizon non si assume alcuna garanzia per la disponibilità del prodotto, per l'adeguatezza o l'idoneità del prodotto a particolari previsti dall'utente. È sola responsabilità dell'acquirente il fatto di verificare se il prodotto è adatto agli scopi da lui previsti.

(c) Richiesta dell'acquirente – spetta soltanto a Horizon, a propria discrezione riparare o sostituire qualsiasi prodotto considerato difettoso e che rientra nei termini di garanzia. queste sono le uniche riverse a cui l'acquirente si può appellare, se un prodotto è difettoso.

Horizon si riserva il diritto di controllare qualsiasi componente utilizzato che viene coinvolto nella rivista di garanzia. Le decisioni relative alla sostituzione o alla riparazione sono a discrezione di Horizon. Questa garanzia non copre dei danni superficiali o danni per cause di forza maggiore, uso errato del prodotto, un utilizzo che viola qualsiasi legge, regolamentazione o disposizione applicabile, negligenza, uso ai fini commerciali, o una qualsiasi modifica a qualsiasi parte del prodotto.

Questa garanzia non copre danni dovuti ad una installazione errata, ad un funzionamento errato, ad una manutenzione o un tentativo di riparazione non idonei a cura di soggetti diversi da Horizon. La restituzione del prodotto a cura dell'acquirente, o da un suo rappresentante, deve essere approvata per iscritto dalla Horizon.

Limiti di danno

Horizon non si riterrà responsabile per danni speciali, diretti, indiretti o consequenziali; perdita di profitto o di produzione; perdita commerciale connessa al prodotto, indipendentemente dal fatto che la richiesta si basa su un contratto o sulla garanzia. Inoltre la responsabilità di Horizon non supera mai in nessun caso il prezzo di acquisto del prodotto per il quale si chiede la responsabilità. Horizon non ha alcun controllo sul montaggio, sull'utilizzo o sulla manutenzione del prodotto o di combinazioni di vari prodotti. Quindi Horizon non accetta nessuna responsabilità per danni o lesioni derivanti da tali circostanze. Con l'utilizzo e il montaggio del prodotto l'utente acconsente a tutte le condizioni, limitazioni e riserve di garanzia citate in questa sede. Qualora l'utente non fosse pronto ad assumersi tale responsabilità associata all'uso del prodotto, si suggerisce di restituire il prodotto intatto, mai usato e immediatamente presso il venditore.

Indicazioni di sicurezza

Questo è un prodotto sofisticato di hobbistica e non è un giocattolo. Esso deve essere manipolato con cautela, con giudizio e richieste delle conoscenze basilari di meccanica e delle facoltà mentali di base. Se il prodotto non verrà manipolato in maniera sicura e responsabile potrebbero risultare delle lesioni, dei gravi danni a persone, al prodotto o all'ambiente circostante. Questo prodotto non è concepito per essere usato dai bambini senza una diretta supervisione di un adulto. Il manuale del prodotto contiene le istruzioni di sicurezza, di funzionamento e di manutenzione del prodotto stesso. È fondamentale leggere e seguire tutte le istruzioni e le avvertenze nel manuale prima di mettere in funzione il prodotto. Solo così si eviterà un utilizzo errato e di prevenire incidenti, lesioni o danni.

Domande, assistenza e riparazioni

Il vostro negozio locale e/o luogo di acquisto non possono fornire garanzie di assistenza o riparazione senza previo colloquio con Horizon. questo vale anche per le riparazioni in garanzia. Quindi in tale casi bisogna interpellare un rivenditore, che si metterà in contatto subito con Horizon per prendere una decisione che vi possa aiutare nel più breve tempo possibile.

Manutenzione e riparazione



LST XXL™ 2 ELECTRIC RTR

OWNER'S MANUAL | BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUEL DE L'UTILISATEUR | MANUALE DELL'UTENTE

Replacement Parts List • Teileliste • Liste des pièces de rechange • Elenco dei ricambi

Part #	English	Deutsch	Français	Italiano
SUSPENSION PARTS • AUFHÄNGUNG • SUSPENSION • PARTI DELLE SOSPENSIONI				
LOSB2035	F/R HD Suspension Arms (pr) (XXL/LST2)	Querlenker Set Vorne/Hinten: XXL, LST2	Triangles de suspension AV/ARR renforcés (Paire) (XXL/LST2)	F/R HD bracci sospension (pr) (XXL/LST2)
LOSB2102	Steering Bell Cranks, Shafts, & Chassis Braces (LST/2)	Servosaver und Chassishalter (LST/2)	Renvois de direction, axes et renforts de châssis (LST/2)	Rinvii sterzo, alberi e supporti telaio (LST/2)
LOSB2104	Front Spindles & Carriers (LST2/XXL)	Achsschenkel und Achsschenkelträger (LST2/XXL)	Fusées avant avec étriers (LST2/XXL)	Perni e guide anteriori (LST2/XXL)
LOSB2106	Rear Hub Carriers (LST2/XXL)	Radträger hinten	Fusées arrière (LST/XXL)	Portamozi posteriori (LST2/XXL)
LOSB4101	Pivot Pin Set (4): LST2, AFT	Pivot Pin Set (4): LST, AFT, MUG	Set d'axes de triangles (4) : LST2, AFT	Set perni pivot (4): LST2, AFT
LOSB4104	Outer Pivot Pin Set (4): LST2, LST XXL-E	Pivot Pin Set (4): LST2, AFT	Set d'axes de triangles extérieur (4) : LST2, LST XXL-E	Set perni pivot esterni (4): LST2, LST XXL-E
CHASSIS PARTS • CHASSIS • CHÄSSIS • TELAIO				
LOSB241009	Chassis Side Rails - Long (LST XXL-E)	Chassis Seitenteile - Lang (LST XXL-E)	Longerons long (LST XXL-E)	Traverse laterali telaio - lunghe (LST XXL-E)
LOSB241010	Chassis Plate, Top (LST XXL-E)	Losi LST XXL2-E : Chassis Oberteil	Platine supérieure de châssis : LST XXL-E	Coperchio superiore telaio: LST XXL-E
LOSB2151	F/R Shock Tower w/Pin Mounts: LST, AFT, XXL-E	Dämpferbrücke mit Pinhalter: LST, AFT, XXL-E	Support d'amortisseur Av/Arr avec support d'axes	Torri ammortizz. ant./post. con supporti permo: LST, AFT, XXL-E
LOSB2249	LST Series Wheelie Bar	Losi Wheelie Bar	Barre anti-retournement : Série LST	Wheelie bar: LST
LOSB2257	R&L Bulkheads & Hardware (LST2/XXL)	Bulkhead I+r m. Zbh.(LST2/XXL)	Cellules gauche/droite avec support de diff (LST2/XXL)	R&L paratie e viteria (LST2/XXL)
LOSB241010	Chassis Plate, Top: LST XXL-E	Losi LST XXL2-E : Chassis Oberteil	Platine supérieure de châssis : LST XXL-E	Coperchio superiore telaio: LST XXL-E
LOSB241011	Mounts, ESC & Switch: LST XXL-E	Losi LST XXL2-E : Halter für Regler und Schalter	Support de contrôleur et interrupteur : LST XXL-E	Supporti, ESC & interruttore: LST XXL-E
LOSB241012	Battery Tray: LST XXL-E	Losi LST XXL2-E : Akkuhalter	Support de batterie : LST XXL-E	Vano batteria: LST XXL-E
LOSB2401	F/R Bumpers & Braces (LST2/XXL)	Stoßfänger vorne u. Distanzstücke (LST2/XXL)	Pare-choc av/arr avec renfort (LST2/XXL)	Paraurti A/P e supporti (LST2/XXL)
LOSB2450	F/R Body Mount Posts & Hardware (LST2/XXL)	Karosseriehalter v/h (LST2/XXL)	Support de carrosserie AV/ARR avec visserie (LST2/XXL)	Supporti carrozzeria A/P e viteria (LST2/XXL)
SHOCKS • STOSSDÄMPFER • AMORTISSEURS • AMMORTIZZATORI				
LOSB2815	Shock Nut & Cap Molded (4) (LST)	Dämpfermutter und Endkappe (4) (LST)	Bouchon supérieur/bague de réglage (4) (LST)	Dadi ammort. e tappi stampati (4) (LST)
LOSB243000	Shock Body Set (4), Red: XXL 2 Gas	Dämpfergehäuse Set, Rot XXL 2 Benzin	Corps d'amortisseur rouges (4) (XXL 2 GAS)	Set corpo ammortizz. (4), rosso: XXL 2 Gas
LOSB2840	Shock Shaft (LST/2)	Stoßdämpferkolben (LST/2)	Tige d'amortisseur (LST/2)	Albero ammortizz. (LST/2)
LOSB2875	Shock Cartridges & Seals (2) (LST/2)	Stoßdämpferkappe m. Dichtung (2) (LST/2)	Cartouches avec joints (2) (LST/2)	Cartucce ammort. e guarniz. (2) (LST/2)
LOSB2876	Shock Cartridge & Cap O-Rings (8) (LST/2)	Stoßdämpferkappe mit O-Ringen (8) (LST/2)	Joints toriques de carbouche (8) (LST/2)	Cartucce ammort. e o-ring tappo. (8) (LST/2)
LOSB2900	Shock Hardware - All Plastic (LST/2)	Stoßdämpferzbh. Kunststoff. (LST/2)	Accessoires d'amortisseur en plastique (LST/2)	Viteria ammort. - tutta plastica (LST/2)
LOSB2951	Shock Springs - Black (pr) (LST/2/XXL)	Losi Dämpferfedern Set/ schwarz (LST/2/XXL)	Ressorts d'amortisseurs noirs (2) : LST2/XXL	Molle ammortizz., nero (pr): LST2/XXL
TRANSMISSION • ANTRIEB • TRANSMISSION • TRASMISSIONE				
LOSB3102	Transmission Case Set (LST/2)	Antriebsgehäuse Set (LST/2)	Boîtier de transmission (LST/2)	Set scatola trasmissione (LST/2)
LOSB3118	Front/Rear Bevel Set	Kegelrad Set v/h	Pignons coniques AV/ARR	Set coppia conica ant/post
LOSB3125	Trans Drive & Selector Pin Set (LST/2)	Antriebsstifte-Set (LST/2)	Set de goupilles de transmission (LST/2)	Set trasmissione e perni selettore (LST/2)
LOSB3127	Trans Output Shaft & Spacer (LST/2)	Getriebeausgangswelle und Hülse (LST/2)	Arbre de sortie avec entreeuse (LST/2)	Albero uscita trasmissione e distanziale (LST/2)
LOSB3128	Trans Outdrive Cup Set (LST/2)	Mitnehmer für Kardanwelle (LST/2)	Noix de sorties (LST/2)	Set bichierino trasmissione (LST/2)
LOSB3132	Forward Only Input Shaft Set: LST/2	Welle Freilauf (LST/2)	Arbre d'entrée marche avant uniquement	Set solo albero entrata anter: LST/2
LOSB3133	Forward Only Input Gear, 22T: LST/2	Zahnrad Freilauf (LST/2)	Pignon d'entrée marche avant uniquement	Solo ingranaggio entrata anter 22T: LST/2
LOSB3135	Fwd. Only Counter Shaft Set (LST2/AFT)	Gegenwelle Freilauf (LST/2)	Arbre intermédiaire marche avant uniquement	Solo set albero secondario anter. (LST2/AFT)
LOSB3136	Fwd. Only Counter Gear 23T Ti-ni (LST2/AFT)	Gegenzahnrad Freilauf 23 Zähne (LST2/AFT)	Pignon intermédiaire marche avant uniquement	Solo ingranaggio secondario anter. 23T Ti-ni (LST2/AFT)
LOSB3138	Fwd. Only Trans Plug Set (LST2/AFT)	Getriebeabdeckung (2Gang) (LST)	Capuchons pour marche avant uniquement	Set solo spina trasm. anter. (LST2/AFT)
LOSB3190	Gear Cover (2-Speed) (LST)	Getriebeabdeckung innen (2Gang) (LST)	Couvercle de protection (transmission à 2 vitesses)	Coperchio ingranaggi (2-velocità) (LST)
LOSB3193	Inside Gear Cover (LST)	Getriebeabdeckung innen (2Gang) (LST)	Couvercle interne de transmission	Coperchio interno ingranaggi (LST)
SPUR GEAR AND SLIPPER PARTS • SPUR GEAR AND SLIPPER PARTS • PIÈCES DU SLIPPER ET COURONNE • INGRANAGGIO E COMPONENTI SLIPPER				
LOSB3401	2-Speed Cam & Bushings (LST/2)	2-Gang Träger und Gleitlager (LST/2)	Came avec paliers	Cam 2 velocità e boccole (LST/2)
LOSB3408	Single Speed Hub & Spacer, LST2 XXL-E	1-Gang Träger und Distanzstück: LST2 XX-E	Moyeu et entretoise mono-vitesse : LST2, XXL-E	Speed hub singolo con distanziatore: LST2, XXL-E
LOSB3419	66T Spur, Second Gear, MT	Losi 66T Hauptzahnrad mit 22T Ritzel: LST/ LST2	Couronne 66T, 2ème vitesse : MT	Ingranaggio 66T, MT
LOSB3450	Slipper Cage (LST/2)	Kupplungskäfig (LST/2)	Cage de slipper	Gabbia slipper (LST/2)
LOSB3451	Slipper Pads & Plates (LST/2)	Kupplungsböhlage u. Platten (LST/2)	Plateaux et garnitures de slipper	Paletta e piastre slipper (LST/2)
LOSB3455	2-Speed/Slipper Thrust Bearing & Hardware (LST/2)	2-Gang Rutschkupplung Drucklager m. Zbh (LST/2)	Butée à billes et accessoires de slipper	Cuscinetto reggispinta 2 veloc./slipper e viteria (LST/2)
DRIVETRAIN PARTS • GETRIEBE • TRANSMISSION • PARTI TRASMISSIONE				
LOSB242000	20mm Wheel Hex Set, Red: XXL 2 Gas	Radmuttern 20mm Rot: XXL 2 Benzin	Hexagones de roues 20mm rouges	Set esagoni ruote 20mm, rossi: XXL 2 Gas
LOSB242002	Heat Sink Motor Mount: LST XXL-E	Losi LST XXL2-E : Motorhalter mit Kühlrippen	Support de moteur avec radiateur : LST XXL-E	Supporto motore dissipatore: LST XXL-E
LOSB242005	Nut, 17 x 5mm, Serrated, Red: LST XXL Gas	Losi LST XXL2-E : Mutter, 17 x 5mm, geriffelt, rot	Ecrou strié rouge 17x5mm : LST XXL GAS	Dado dentato 17x5mm, rosso: LST XXL benzina
LOSB242006	Aluminum Diff Case, Red: LST/2	Aluminium Diff-Gehäuse, rot: LST/2	Cartier de différentiel en aluminium anodisé rouge : LST/2	Scatola diff in allum., rosso: LST/2
LOSB246001	Thermal Pad, Motor Mount: LST XXL-E	Losi LST XXL2-E : Thermopad, Motorhalter	Pâte thermique : LST XXL-E	Thermal pad, supporto motore: LST XXL-E
LOSB3505	Differential Seal Set: 8B, 8T, LST	Losi 8B/T LST: Diff-Dichtungs Set	Set de joints de différentiel : 8B, 8T, LST	Set guarnizione diff.: 8B, 8T, LST
LOSB3505	Diff Seal Set: 8B, 8T, LST, XXL2	Losi 8B/T LST: Diff-Dichtungs Set	set de joints de différentiel	Set guarnizioni diff, XXL2
LOSB3520	F/R Super-Duty CV Drive Shaft (pr) (LST2/XXL)	Antriebswellenset Vorne/Hinten: LST2,	cardan CVD renforcé AV/ARR (paire)	F/R Super-Duty CV Drive Shaft (pr) (LST2/XXL)
LOSB3521	F/R Super-Duty CV Drive Shaft Only (LST2/XXL)	Antriebswelle: LST2,	Tige de cardan CVD renforcé AV/ARR	Albero trasmissione rinforzato CV (LST2/XXL)
LOSB3522	F/R Super-Duty CV Axle (LST2/XXL)	Achse v/h (LST2/XXL)	Axe de roue AV/ARR	Solo albero trasmissione rinforzato CV (LST2/XXL)
LOSB3523	F/R Super-Duty CV Rebuild Set (pr) (LST2/XXL)	Achse v/h Reperaturset (Pr) (LST2/XXL)	Kit de réparation pour cardan CVD renforcé (paire)	F/R Asse rinforzato CV (pr) (LST2/XXL)
LOSB3534	F/R Diff Ring & Pinion Gears (All)	Triebling und Tellerrad Diff v/h (Alle)	Pignons et couronne de diff AV/ARR	F/R Anello diff. e pignoni (tutti)
LOSB3537	F/R Diff Housing (All)	Diffgehäuse v/h	Corps de diff AV/ARR	F/R Scatola diff. (tutti)
LOSB3538	F/R Diff Bevel Gear Set (All)	Diff. Kegelrad v/h. (alle)	Pignons coniques de diff AV/ARR	Set coppie coniche diff. (tutte)
LOSB3540	F/R Diff Outdrive Set (All)	Diff-Abtriebs Set (Alle)	Noix de sortie de diff AV/ARR	F/R Set bichierini diff. (tutti)
LOSB3541	F/R Diff Drive Yoke (All)	Diff Mitnehmer v/h (alle)	Noix de cardans central AV/ARR	F/R Staffa azionamento diff. (tutti)
LOSB3547	Center CV Driveshaft Assm. - Long (XXL)	Antriebswelle Mitte lang (XXL)	Cardans CVD centraux longs	Albero trasm. centrale CV assembl. - lungo (XXL)
HARDWARE • SCHRAUBEN U. ZBH. • VISSERIE • VITERIA				
LOSA4002	Antenna Tube & Cap	Losi Antennen Kit	Tube d'antenne avec capuchon	Antenna Tube & Cap
LOSA4003	Antenna Caps	Antennen Kappen	Capuchons d'antenne	Cappucci antenna
LOSA6100	1/8" E-Clips	1/8" E-Clips	Circlips 1/8	1/8" E-Clips
LOSA6103	3/32" E-Clips	3/32" E-Clips	Circlips 3/32	3/32" E-Clips
LOSA6106	4mm E-Clips (12)	4mm E-Clips (12)	Circlips 4mm (12)	4mm E-Clips (12)
LOSA6107	6mm W-Clips (12)	6mm W-Clips (12)	Circlips 6mm (12)	6mm W-Clips (12)
LOSA6204	4-40 x 1/2" Cap Head Screw (10)	4-40 x 1/2 Zylinderkopfschrauben (10)	Vis CHC 4-40 x 1/2 (10)	4-40 x 1/2" Vite testa a brugola (10)
LOSA6205	4-40 x 3/4" Cap Head Screw (10)	4-40 x 3/4 Zylinderkopf Schrauben (10)	Vis CHC 4-40 x 3/4 (10)	4-40 x 3/4" Vite testa a brugola (10)
LOSA6206	4-40 x 3/8" Cap Head Screw (10)	4-40 x 3/8 SH Schrauben (10)	Vis CHC 4-40 x 3/8 (10)	4-40 x 3/8 Vite testa a brugola (10)
LOSA6210	4-40 x 3/8 Flat Head Screw (10)	4-40 x 3/8 Flachkopfschrauben (10)	Vis FHC 4-40 x 3/8 (10)	4-40 x 3/8 Vite testa piatta (10)
LOSA6216	4-40 x 7/8" Cap Head Screw (10)	4-40 x 7/8 Zylinderkopf Schrauben (10)	Vis CHC 4-40 x 7/8 (10)	4-40 x 7/8" Vite testa a brugola(10)
LOSA6220	4-40 x 1/2" Flat Head screw (10)	4-40 x 1/2 Flachkopfschrauben (6)	Vis FHC 4-40 x 1/2 (10)	4-40 x 1/2" Vite testa piatta (10)
LOSA6221	4-40 x 5/8" Cap Head Screw (6)	4-40 x 5/8 Zylinderkopfschrauben (10)	Vis CHC 4-40 x 5/8 (6)	4-40 x 5/8" Vite testa a brugola (6)
LOSA6227	4-40 Hardened Setscrew (10)	Madenschrauben gehärtet 4-40 (10)	Vis HC 4-40 trempée (10)	4-40 Grano indurito (10)
LOSA6229	4-40 x 3/8" Button Head Screw (10)	4-40 x 3/8 Rundkopfschrauben (10)	Vis BHC 4-40 x 3/8 (10)	4-40 x 3/8" Vite a testa tonda (10)
LOSA6232	2-56 x 1/4" Cap Head Screw (10)	2-56 x 1/4 Inbusschrauben	Vis CHC 2-56 1/4(10)	2-56 x 1/4" Vite testa a brugola (10)
LOSA6233	4-40 x 5/8" Flat Head Screw (10)	4-40 x 5/8 Flachkopfschrauben (10)	Vis FHC 4-40 x 5/8 (10)	4-40 x 5/8" Vite testa piatta(10)
LOSA6234	4-40 x 1/4" Button Head Screw (10)	4-40 x 1/4 Halbrundschrauben (10)	Vis BHC 4-40 x 1/4 (10)	4-40 x 1/4" Vite a testa tonda (10)
LOSA6240	5-40 x 1/2" Cap Head Screw (8)	5-40 x 1/2 Inbusschrauben (8)	Vis CHC 5-40 x 1/2 (8)	5-40 x 1/2" Vite testa a brugola (8)
LOSA6241	5-40 x 5/8" Cap Head Screw (8)	5-40 x 5/8 Inbusschrauben (8)	Vis CHC 5-40 x 5/8 (8)	5-40 x 5/8" Vite testa a brugola (8)
LOSA6242	5-40 x 1-1/4" Cap Head Screw (4)	5-40 x 1 1/4 Inbusschrauben (8)	Vis CHC 5-40 x 1-1/4 (4)	5-40 x 1-1/4" Vite testa a brugola (4)
LOSA6244	Kingpin Screw (LST) (8)	Kingpin Schraube (LST) (8)	Vis/pivot de fusée (8)	Vite a perno (LST) (8)
LOSA6245	4-40 x 5/16" Cap Head Screw (10)	4-40 x 5/16 Inbusschrauben (10)	Vis CHC 4-40 x 5/16 (10)	4-40 x 5/16" Vite testa a brugola (10)

Part #	English	Deutsch	Français	Italiano
LOSA6246	2-56 x 5/8" Cap Head Screw (8)	2-56 x 5/8 Inbusschrauben (8)	Vis CHC 2-56 x 5/8 (8)	2-56 x 5/8" Vite testa a brugola (8)
LOSA6247	2-56 x 3/4" Cap Head Screw	2-56 x 3/4 Inbusschraube	Vis CHC 2-56 x 3/4	2-56 x 3/4" Vite testa a brugola
LOSA6250	4 & 5mm Setscrews (4 ea)	4 u. 5mm Madenschrauben (je 4)	Vis HC M4 et M5 (4 de chaque)	4 & 5mm Grani (4 ea)
LOSA6307	5-40 Nuts - Lock & Hex (4 ea)	5-40 Stopmutter	Ecrous freins 5-40 (4)	5-40 Dadi auto bloccanti ed esagoni (4 ea)
LOSA6305	4-40 Steel Locknuts	4-40 1/2 Muttern Stahl (10)	Ecrous frein inox 4-40	4-40 Autobloccanti in acciaio
LOSA6321	5mm Locknuts - R & L Thread (4 ea)	5mm Stopmutter/Rechts Links drehend (je 4)	Ecrous freins M5 -Pas à gauche et à droite (4 de chaque)	5mm Dadi autobloccanti con filetto destro e sinistro (4 ea)
LOSA6350	#4 x 1/8" Hardened Washers	Unterlegscheiben #4 and 1/8 gehärtet	Rondelles trempées #4x 1/8	#4 x 1/8" Rondelle indurite
LOSA6355	2.2 & 3.6mm Washers (6 ea)	3.6 x 10mm U-Scheiben (6)	Rondelles 2.2 et 3.6mm (6)	2.2 & 3.6mm rondelle (6 ea)
LOSA6356	5 & 6mm Shim Set	Unterlegscheiben 5mm / 6mm	Set de cales de 5 et 6mm	5 & 6mm Shim Set
LOSA6937	5 x 10mm Shielded Ball Bearings (2)	5x10mm Kugellager gekapselt(2)	Roulement flasqué 5x10mm (2)	5 x 10mm Cuscinetti a sfera schermati (2)
LOSA6939	6 x 10mm Shielded Ball Bearings (4)	6x10mm Kugellager gekapselt (4)	Roulement flasqué 6x10mm (4)	6 x 10mm Cuscinetti a sfera schermati (4)
LOSA6940	6 x 12mm Shielded Ball Bearings (4)	6x12mm Kugellager gekapselt (4)	Roulement flasqué 6x12mm (4)	6 x 12mm Cuscinetti a sfera schermati (4)
LOSA6941	6 x 12mm Flanged Ball Bearings (4)	6x12 Kugellager m. Flansch (4)	Roulement épaulé 6x12mm (4)	6 x 12mm Cuscinetti a sfera schermati (4)
LOSA6942	8 x 16mm Sealed Ball Bearings (4)	8x16mm Kugellager (4)	Roulement étanche 8x16mm (4)	8 x 16mm Sealed Ball Bearings (4)
LOSA6944	15x21x4mm Shielded Ball Bearings	15x 21x4mm Kugellager gekapselt(2)	Roulement flasqué 15x21x4mm	15x21x4mm Cuscinetti a sfera schermati
LOSB3951	Differential Shims (13mm) (LST2/AFT)	Diff Unterlegscheiben (13mm) LST2/AFT	Cales de différentiel (13mm)	Rasamenti diff. (13mm) (LST2/AFT)
LOSB4001	93mm Turnbuckle Set w/Ends (2) (LST)	Gewindestiftsatz R/L/m.End. 93mm (2): LST	Biellettes 93mm avec chapes (2)	93mm Set tenditori c/terminali (2) (LST)
LOSB4020	Rod Eds & Pivot Balls (8) (LST)	Kugelflanne und Pivot Kugel (8) (LST)	Chapes avec rotules (8)	Attacchi a sfera (8) (LST)
LOSB4111	Spindle Bearing Spacer Set (LST/AFT)	Kugellagerdistanzhülse im Radträger (8LST/AFT)	Set d'entretoises pour roulements de fusées	Set distanziali cuscinetti perni (LST/AFT)
LOSB4201	Steering Hardware Set (LST/2)	Schraubenset für Lenkung (LST/2)	Accessoires de direction	Set viteria sterzo (LST/2)
LOSB4250	Servo Saver & Mount Set (LST/2)	Servo-Saver u. Befestigungssatz (LST/2)	Set de saue-servo et de fixations	Set salva-servo e supporto (LST/2)
LOSB4603	5-Way Wrench (Steel)	4-fach Schraubenschlüssel (Stahl)	Clé en croix en inox	Chiave in acciaio a 4 vie (Steel)
TLR8202	Body Clips	Body Clips	Clips de carrosserie	Clips carrozzeria
TLR237000	5 x 8mm Shielded Ball Bearings	5x8x2.5mm Kugellager (2)	Roulement flasqué 5x8mm	5 x 8mm Cuscinetti a sfera schermati
LOSB246000	Battery Strap, Long & Short: LST XXL-E	Losi LST XXL2-E : Akkuschlaufr, lang und kurz	Sangle à batterie, courte, longue : LST XXL-E	Fascia batteria, lunga e corta: LST XXL-E
WHEELS & TIRES • RAD & REIFEN • JANTES ET PNEUS • RUOTE & GOMME				
LOSB44000	420S Force Wheel w/Cap, Bk Chrom (2): LST	420 Force Rad Chrom (2): LST	LST - Jantes 420S Force avec enjoliveur, chrome fumé (2)	420S Ruote Force w/Cap, Bk Chrome (2): LST
LOSB7202	420 Series ATX Tires w/Foam	Losi 420 ATX Reifen mit Schaum	Pneus ATX série 420 avec inserts en mousse (2)	420 Serie gomme ATX c/spugna
ELECTRONICS • ELEKTRONIK • ELECTRONIQUE • ELETTRONICA				
SPMS601	Extra Hi Torq WP Servo	Spektrum Extra High Torque Servo Spritzwasserdicht	Servo étanche couple élevé	Servo WP extra alta coppia
SPM2325	DX2E 2.4GHz DSM Radio System w/AVC	Spektrum DX2E 2 Kanal DSMR Fernsteuerungs System	Emetteur DX2E 2.4GHz DSM	Radiocomando DX2E 2.4GHz DSM
SPMSRS4201	SRS4201 4-Channel DSMR AVC Receiver, Waterproof	SRS4201 4-Kanal DSMR AVC Empfänger, Waterproof	Récepteur SRS4201 4 voies DSMR AVC étanche	Ricevitore SRS4201 4-canali DSMR AVC, impermeabile
DYNS1630	Fuze 1/8 Scale BL Motor, 2200kV: LST XXL-E	Dynamite Fuze 1/8th Brushless Motor 2200kV: LST-E	Moteur Brushless Fuze 1/8 2200KV : LST XXL-E	Fuze 1/8 motore brushless, 2200KV: LST XXL-E
DYNS2630	Fuze 90A BL Waterproof ESC	Fuze 90A BL Waterproof ESC	Fuze 90A BL Waterproof ESC	Fuze 90A BL Waterproof ESC
BODIES & ACCESSORIES • KAROSSERIE UND ZBH. • CARROSSERIE ET ACCESSOIRES • CARROZZERIA & ACCESSORI				
LOSB240006	Body, Painted: LST XXL-E	Losi LST XXL2-E : Karosserie lackiert	Carrosserie Peinte : LST XXL-E	Carrozzeria, verniciata: LST XXL-E

Optional Parts List • Optionale Teile • Liste des options • Elenco parti opzionali

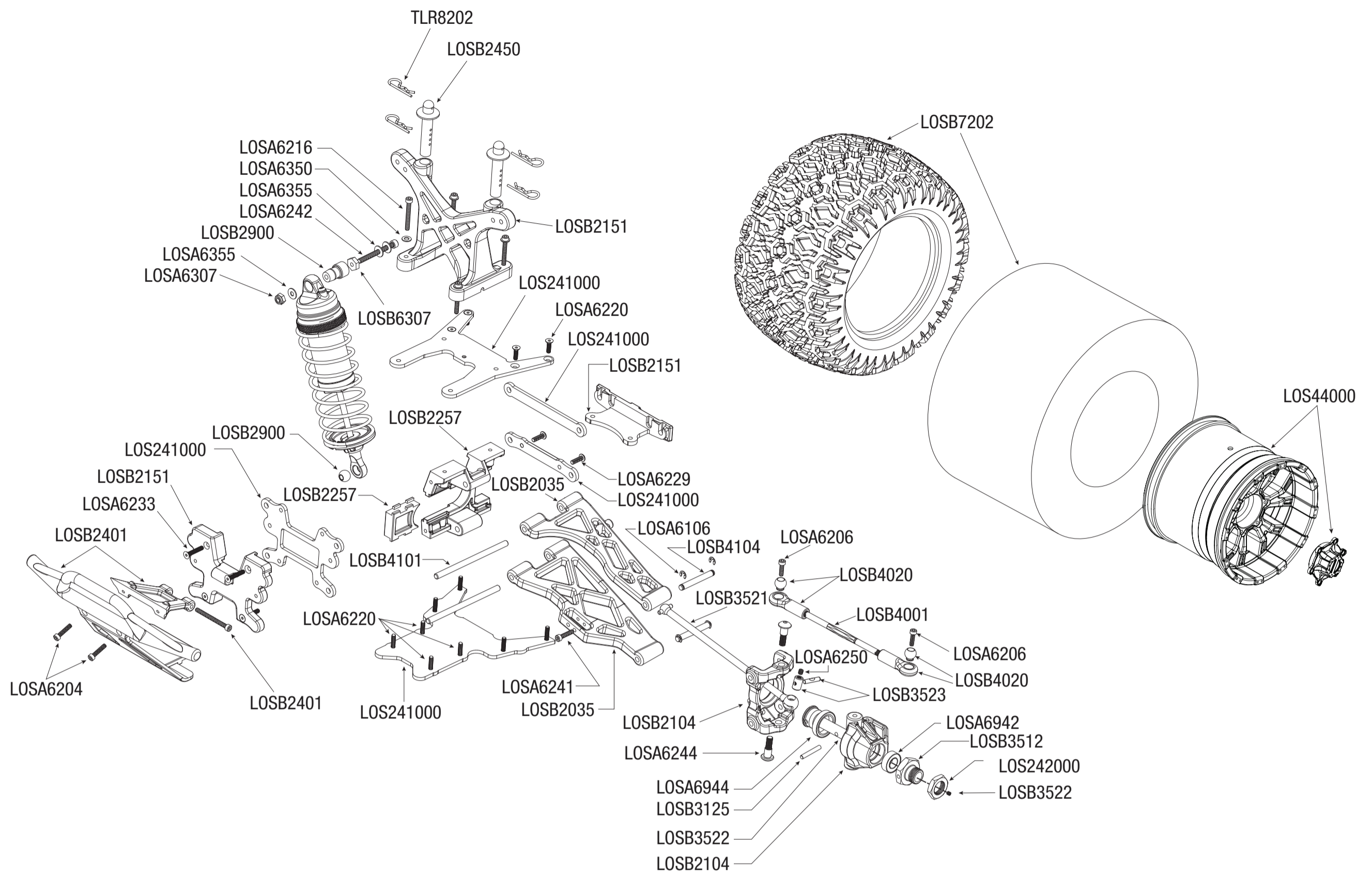
Part #	English	Deutsch	Français	Italiano
CHASSIS PARTS • CHASSIS • CHÄSSIS • PARTI TELAIO				
LOSB2261	Heavy Duty Chassis Skid Plate - Hard Ano. (LST/2)	Heavy Duty Chassis Skid Plate geh. (LST/2)	Platine inférieure de châssis anodisée dur	Pattino telaio rinforzato e anodizzato. (LST/2)
LOSB2451	Extra Long Body Mounts	lange Karosseriehalter	Supports de carrosserie allongés	Supporti carrozzeria extra lunghi
LOSB2501	Wing Mount Plastics (LST2/AFT)	Flügelhalter K-stoff	Supports en plastique pour aileron	Supporti alettone in plastica (LST2/AFT)
SHOCKS • STOSSDÄMPFER • AMORTISSEURS • AMMORTIZZATORI				
LOSB2802	Shock Cap - Blue (LST2/AFT/XXL)	Stoßdämpferkappe (LST2/AFT/XXL)	Bouchons d'amortisseurs bleus	Tappi ammortizzatori - blu (LST2/AFT/XXL)
LOSB2841	Titanium Nitride Shock Shaft (LST2/AFT/XXL)	Titan Stoßdämpferkolben	Tige d'amortisseur Ti-Ni	Albero ammort. in titanio (LST2/AFT/XXL)
LOSB2901	Shock Pivot Balls - Hard Ano. Aluminum (4) (LST2/AFT/XXL)	Stoßdämpfer Kugelföpfe geh. (4) (LST2/AFT/XXL)</		



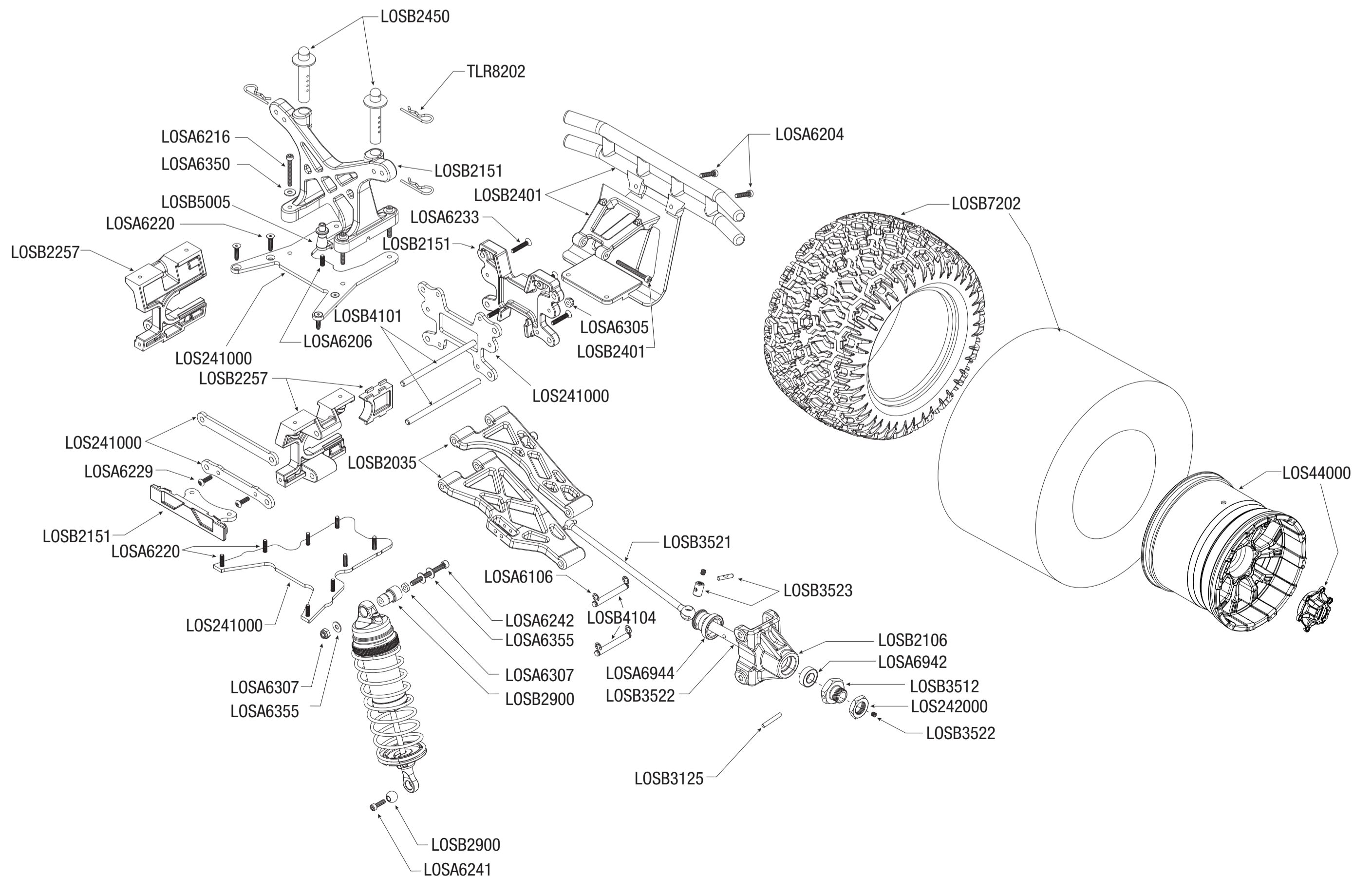
LST XXL™ 2 ELECTRIC RTR

OWNER'S MANUAL | BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUEL DE L'UTILISATEUR | MANUALE DELL'UTENTE

Front Assembly • Montage Front • Train avant • Gruppo anteriore



Rear Assembly • Montage Heck • Train arrière • Gruppo posteriore

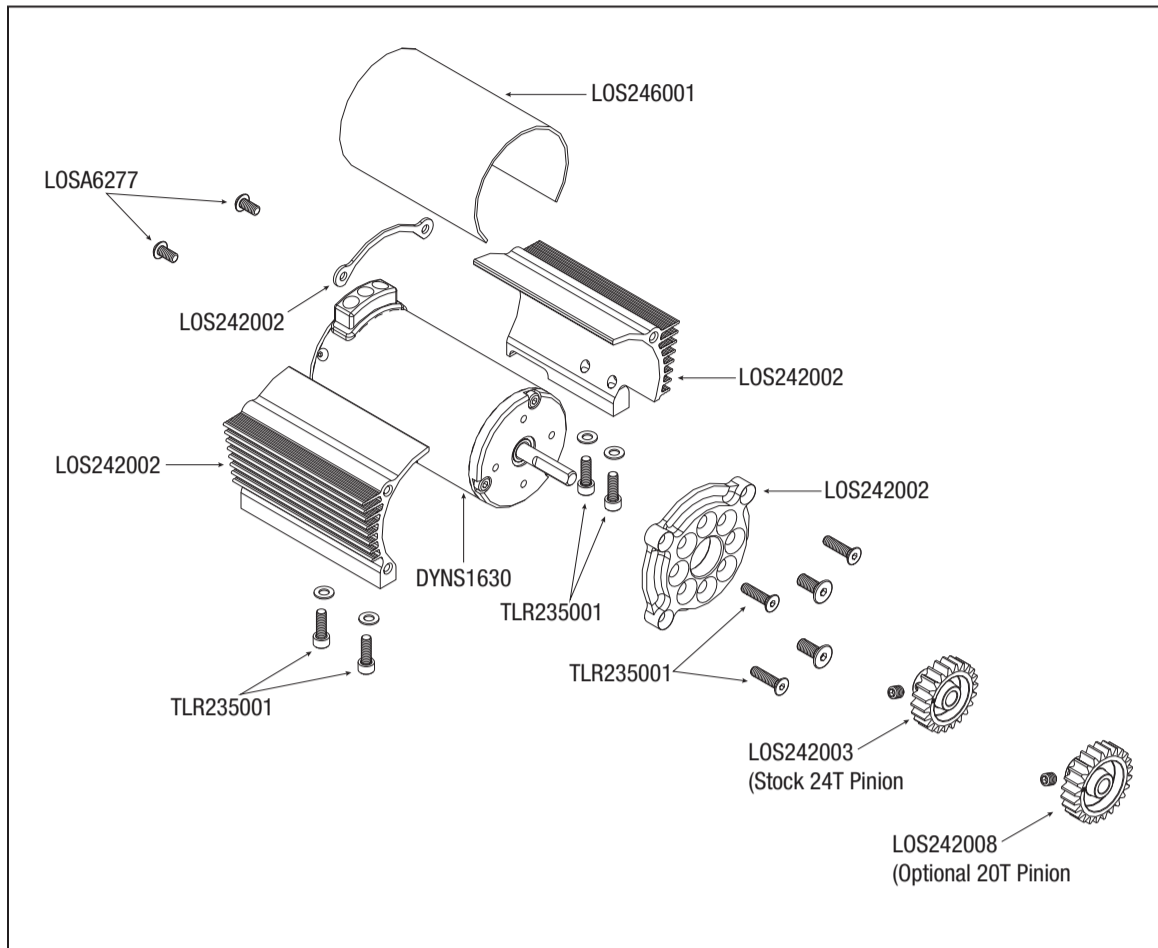




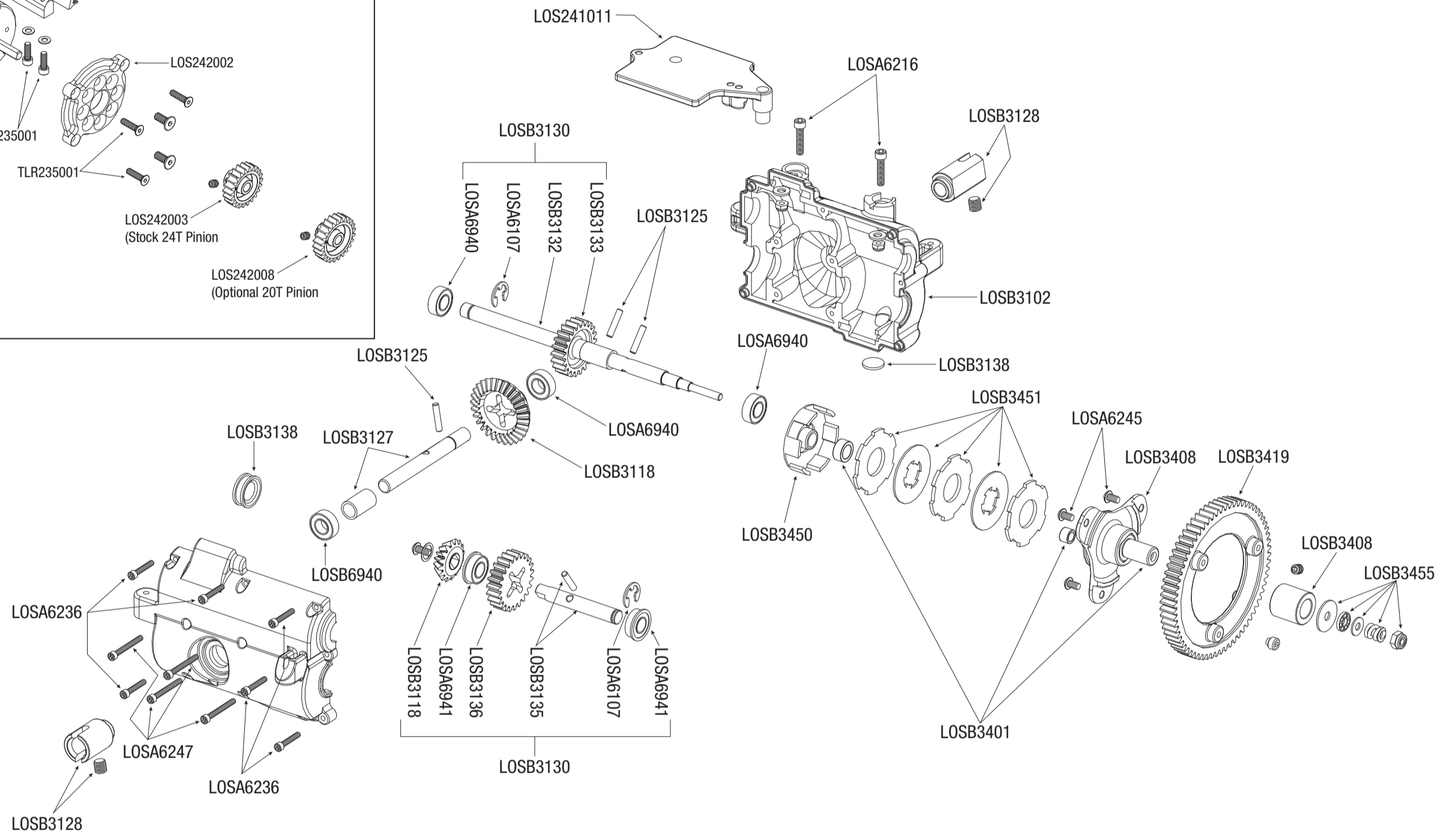
LST XXL™ 2 ELECTRIC RTR

OWNER'S MANUAL | BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUEL DE L'UTILISATEUR | MANUALE DELL'UTENTE

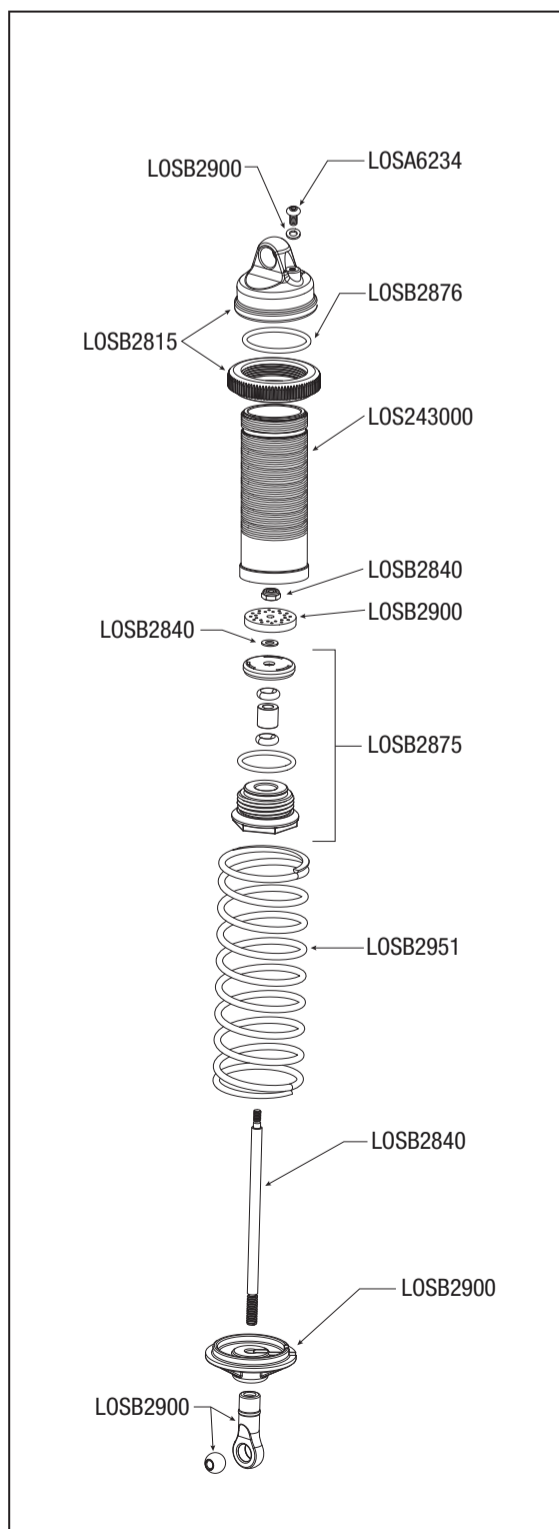
Motor Assembly • Motor Assembly • Assemblée Motor • Gruppo motore



Transmission Assembly • Getriebe • Assemblage de la transmission • Gruppo trasmissione



• Shock Assembly • Stoßdämpfer Montage • Assemblage d'un amortisseur • Gruppo ammortizzatore



Chassis • Chassis • Châssis • Telaio

